

"What is new and what is old in Viète's analysis restituita and algebra nova, and where do they come from? Some reflections on the relations between algebra and analysis before Viète "

Marco Panza

► To cite this version:

Marco Panza. "What is new and what is old in Viète's analysis restituita and algebra nova, and where do they come from? Some reflections on the relations between algebra and analysis before Viète". 2006. halshs-00116725v1

HAL Id: halshs-00116725 https://shs.hal.science/halshs-00116725v1

Preprint submitted on 27 Nov 2006 (v1), last revised 15 May 2007 (v2)

HAL is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers. L'archive ouverte pluridisciplinaire **HAL**, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d'enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.

What is new and what is old in Viète's analysis restituta and algebra nova, and where do they come from? Some reflections on the relations between algebra and analysis before Viète

Marco Panza CNRS, Équipe REHSEIS, UMR 7596 (CNRS and Univ. of Paris 7)

October 8, 2006

Abstract — François Viète considered most of his mathematical treatises to be part of a body of texts which he entitled Opus restitutæ Mathematicæ Analyseos Seu Algebrâ novâ. Despite this title and the fact that the term "algebra" has been often used to designate what is customarily regarded as Viète's main contribution to mathematics, such a term is not part of his technical language. How should we understand this term, in the context of the title of his Opus, where "new algebra" is identified with "restored analysis"? To answer this question, I suggest distinguishing between two kinds of problematic analysis: the former is that described by Pappus at the beginning of the 7th book of his Mathematical Collection. which I will call "intra-configurational"; the latter is the one Viète applied, which I will call "trans-configurational". In order to apply this latter kind of analysis, Viète relies on his new formalism. I argue, however, that the use of this formalism is not a necessary condition for applying it. I also argue that the same kind of analysis was largely applied before Viète for solving geometrical problems, by relying of a special sort of geometrical inferences which I call "non positional", since they do not depend on any diagram. As an example of a similar systematic application of trans-configurational analysis, I consider al-Khayyām's Treatise of Algebra and Al-muqābala. Finally, I suggest that, by speaking of algebra, in the title of his *Opus*, Viète was referring to the system of techniques underlying transconfigurational analysis, that is, to the art of transforming the conditions of certain purely quantitative problems, using either an appropriate formalism relative to the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations applied to indeterminate numbers, or appropriate geometrical non positional inferences.

Résumé — François Viète considérait la plupart de ses traités mathématiques comme des parties d'un corpus de textes auquel il donna le titre de Opus restitutæ Mathematicæ Analyseos Seu Algebrâ novâ. Malgré ce titre et le fait que le terme "algèbre" ait été souvent employé pour designer celle qui est d'habitude considérée comme la principale contribution de Viète aux mathématiques, ce terme ne fait pas partie de son langage technique. Comme doit-on l'entendre, dans le contexte du titre de son Opus, où la "nouvelle algèbre" est identifiée à l' "analyse restaurée"? Pour répondre à cette question, je propose de distinguer deux sortes d'analyse problématique: la première est celle décrite par Pappus au début du VII^{ème} livre de sa *Collection mathématique* et que je propose d'appeler "intra-configurationnelle"; la seconde est celle qui est appliquée par Viète et que je propose d'appeler "trans-configurationnelle". Pour appliquer cette seconde sorte d'analyse, Viète se réclame de son nouveau formalisme. Je maintiens, cependant, que l'usage de ce formalisme n'est pas nécessaire. Je maintiens aussi que cette sorte d'analyse était souvent appliquée avant Viète pour résoudre des problèmes géométriques, en se réclamant d'un type particulier d'inférénces géométriques que j'appelle "non positionnelles", car elle ne dépendent d'aucun diagramme. Pour donner un exemple d'une telle application systématique de l'analyse trans-configurationnelle, je me penche sur le Traité d'algèbre et al-muq \bar{a} bala d'al-Khayyām. Je suggère enfin qu'en parlant d'algèbre, dans le titre de son Opus, Viète se référait au système de techniques sous-jacentes à l'analyse trans-configurationnelle, c'est-àdire à l'art de transformer les conditions de certaines problèmes purement quantitatifs, en utilisant soit un formalisme approprié, concernant les opérations d'addition, soustraction, multiplication, division, extraction de racines et solution d'équations entières appliquées aux nombres, soit des inférénces géométriques non positionnelles.

Keywords — Algebra, Analysis, Viète, Al-Khayyām, Pappus.

Mathematics Subject Classification — 01A20/01A30/01A40/01A45

When¹ he had the first edition of his In artem Analyticem Isagoge published, in 1591, François Viète presented it as the first of ten treatises that, taken all together, should have formed a systematic body of mathematical texts which he entitled Opus restitutæ Mathematicæ Analyseos Seu Algebrâ novâ². Despite the identification of "restored analysis"

¹I thank F. Acerbi, C. Alvarez, A. Barceló, M. Beaney, H. Bos, M. Ceresa, A. Coliva, S. Confalonieri, P. Croset, J. Dhombres, J. Docampo, P. Freguglia, M. Galuzzi, S. Gandon, E. Giusti, F. Loget, P. Mäenpää, A. Malet, K. Manders, S. Marietti, S. Maronne, R. Martinez, M. R. Massa, J. Peiffer, R. Rashed, M. Roux, and two anonymous referees for useful remarks and suggestions.

²Cf. [74], 1r-1v; Viète also gives there the list of the treatises that should have composed his *Opus*: cf. the upcoming footnote (3). Some copies of the same printed texts both of the dedicatory letter to the Princess Cathérine de Parthenay and of the *Isagoge* were bound together forming a volume whose title page directly presents the title of the *Opus*: Francisci Vietæ Fontenæensis Opus Restitutæ Mathematicæ

and "new algebra" which this title suggests, the technical language that Viète uses in the *Isagoge* and in the other treatises that he mentions as parts of his $Opus^3$ includes the term "analysis", but not the term "algebra".

Still, Viète's title was not without consequences. In 1630, two different French translations of the *Isagoge* and the *Zeteticorum libri quinque* (the second treatise of Viète's *Opus*), respectively by Vaulézard and Vasset, appeared⁴: the former published his translations separately, and entitled the first of them *Introduction en l'art analytic, ou Nouvelle algèbre*; the latter enclosed his translations in a unique volume, under the title *L'algèbre nouvelle de Mr Viète*. In 1630 again, a posthumous treatise by Ghetaldi, concerned with Viète's art, was published. Though, according to Ghetaldi, this art was pertaining to analysis and synthesis (which, contrary to Viète, he called with their Latin names: "resolutio" and "compositio"), it was applying a sort of "algebra": "not the vulgar one [...], but that whose author is François Viète"⁵.

When, sixteen years later, in 1646, van Shooten published his edition of Viète's *Opera* mathematica, he did not follow Vaulézard, Vasset and Ghetaldi: though he included in his collection all the treatises included in Viète's *Opus* (including Anderson's⁶), he did not mentioned this *Opus* as such, and attributed to Viète no sort of algebra. However, he also transform Viète's terminology and called him "the first author of analysis by species [Analyseos Speciosæ]", whereas Viète himself had used the term "logistic by species [logisice speciosa]".

The comparison of the terminological choices of Viète, Vaulézard, Vasset, Ghetaldi, and van Shooten makes manifest that the technical vocabulary of Viète's school was far from being stable. Hence, the mutual relations that, according to Viète and his followers, should have held between analysis, algebra and logistic, specially when they were supposed to deal with species, are quite difficult to clarify basing on a literal examination of their works. As

Analyseos seu Algebra Nova (and mentions the same publisher and date as [74]). A copy of such a volume is now conserved at the Library of the Arsenal, at Paris, under the signature "FOL- S- 1091 (2), Pièce n° 2". Presumably Ritter was basing on a volume as such for his French translation of the dedicatory letter to the Princess Cathérine de Parthenay and of the *Isagoge*: cf.[66], pp. 224 (footnote by B. Boncompagni) and 225.

³Viète's *Opus* should have been formed by ten treatises. Eight of them identify with as many treatises of him which were later published: [81], [75], [78], the first part of [80], [84], [76], [77]. The other two are denoted as the *Ad Logisticem speciosam Notæ posteriores* and the *Analytica anguliarium sectionum in tres partes tributa*. Ritter has suggested [cf. [67], 396] that the former identifies with the second part of [80]. The first part of the latter was reconstructed by A. Anderson in [79], whereas we have no trace of the two other parts.

⁴Cf. [72], [73], and [71].

⁵Cf. [32], 1-2: "Duplex autem est resolutionis genus alterum quidem ad Theoremata pertinet [...] alterum vero ad Problemata [...]. sed omnia ferè Theoremata, & Problemata, quæ sub Algebram cadunt facillimè resolvuntur, ac per resolutionis vestigia componuntur: non quidem vulgaris Algebræ beneficio; quæ resolutionis vestigia omnino confundit; sed illius, cúius auctor est Franciscus Vieta [...]."

 $^{^{6}}$ Cf. the previous footnote (3).

a matter of fact, when we follow Ritter and claim that Viète was the "inventor of modern algebra"⁷, or simply admit that he marked a turning point in the history of algebra, we are thus using the term "algebra" in a sense that we are attributing to Viète, rather than drawing from the examination of his works. And it is only with base on this sense that we can describe Viète's (new) algebra.

Something similar happen, in general, when we speak of algebra withy respect to early modern mathematics, or when we reconstruct a long-period evolution of algebra or compare different stages in such an evolution. We have often no room to claim that we are simply speaking of what the mathematicians we are considering were calling "algebra". This is not simply because, in such a way, we would hide the historical and mathematical reasons which justify the terminological choices of these mathematicians or those which make our account to be historically relevant. It is also, and firstly, because a number of mathematicians we speak about, or we would like to speak about for tracing a coherent and explanatory historical path, did not call "algebra" something that they clearly featured, or even did not speak of algebra at all, or did speak of it by referring to things that are quite different to each other. When we are dealing with history of algebra we are forced to interpret, to advance (implicit or explicit) historiographical hypothesis; we cannot limit ourselves to describe.

The aim of my paper is just to advance an historiographical hypothesis. It concerns algebra in early modern age, and specially Viète's algebra and its relation with analysis (and geometry). Early modern age and Viète will be however only the *termini ad quem* of my enquiry. My aim is to suggest a possible sense that we could attribute to the term "algebra" in the context of the title which Viète gave to his *Opus*. I shall base for that on a distinction between two different sorts of analysis, in pre-modern mathematics. I guess that when Viète was identifying "new algebra" with "restored analysis", he was implicitly acknowledging that—within a mathematical tradition from which he was felling himself to descend—the second sort of analysis had gone together with what he was terming "algebra", and he was referring to a new way to perform this sort of analysis for solving a certain class of problems, namely a way based on the use of the formalism which the *Isagoge* was aiming to introduce.

The following quotation—drawn from the dedicatory letter to the Princess Cathérine de Parthenay which Viète set above the *Isagoge*—can be read as a (partial) textual justification of my hypothesis; I will take it, in any case, as a guidance for my enquiry⁸:

⁷Cf. [66], 223 and [67].

⁸Cf. [74], 2v-3r. Here is J. W. Smith's translation [cf. [40], pp. 318-319]: "Behold, the art which I present is new, but in truth so old, so spoiled and defiled by the barbarians, that I considered it necessary, in order to introduce an entirely new form into it, to think out and publish a new vocabulary, having gotten rid of all its pseudo-technical terms lest it should retain its filth and continue to stink in the old way, but since till now ears have been little accustomed to them, it will be hardly avoidable that many will be offended and frightened away at the very threshold. And yet underneath the Algebra or Almucabala which they lauded

Ecce ars quã profero nova est, aut demùm ita vetusta, & à barbaris defædata & conspurcata, ut novam omninò formam ei inducere, & ablegatis omnibus suis pseudo-categorematis, ne quid suæ spurcitiei retineret, & veternum redoleret, excogitare necesse habuerim, & emittere nova vocabula, quibus cùm parum hactenùs sint adsue factæ aures, vix accidet, ut vel abipso limine non deterreãtur multi & offendantur. At sub suâ, quam prædicabãt, & magnam artem vocabant, Algebrâ vel Almucabalâ, incomparandum latere aurum omnes adgnoscebant Mathematici, inveniebant verò minimè. Vovebant Hecatombas, & sacra Musis parabant & Apollini, si quis unum vel alterum problema extulisset, ex taliũ ordine qualium decadas & eicadas ultrò exhibemus, ut est ars nostra mathematum omnium inventrix certissima.

Provided that the art which Viète is speaking of at the beginning of this quotation is identified with his new algebra, these few lines suggest us a number of things: i) that Viète presents his new algebra as an art, that is, a technique or a system of techniques, rather than as a discipline or a theory; *ii*) that, according to Viète, it would have been already present, in nuce, in ancient mathematics, that is, presumably, that it would have been practised, in its primitive form, by Greek mathematicians; *iii*) that Viète takes his main contribution to consist in a reformulation of such an art, so that what is properly new, according to him, is not the art itself, but the form he has given to it; iv) that, according to Viète again, his new algebra would also have been present, in nuce, in Arabic, and more generally medieval, mathematics, and that his own reformulation would have unfolded a general technique that in this algebra is hidden and only implicitly applied to some individual cases⁹; v) that this technique applies to the solution of problems, so as to make possible, once correctly formulated, to solve several problems at once. In his letter to the Princess Cathérine de Parthenay, Viète does not speak of analysis, but the comparison of the previous quotation with the *Isaqoqe* (where the term "algebra" does not occur at all), and specially with its well-known first chapter (on which there will be no need to come back), immediately suggests that the techniques which Viète is speaking of—that is, his

and called 'the great art', all Mathematicians recognised that incomparable gold lay hidden, though they used to find very little. There were those who vowed hecatombs and made sacrifice to the Muses and Apollo if any one would solve some one problem or other of the order of such problems as we solve freely by score, since our art is the surest finder of all things mathematical." For a French translation, cf. [66], 227.

⁹The Arabic origin of the term "algebra" and of the art it was denoting—that is the "Great Art"—was a quite accepted fact in early-modern age. Take as examples: [14], 222; [68], IIv.; [12], "Agli Lettori", column 3; [15], 4. Nevertheless, very little is known about the effective relations of early-modern mathematicians with Arabic mathematical sources, and I have nothing to offer on this matter. In the great majority of cases, the Great Art was understood as part of arithmetic, that is as something as an arithmetic of indeterminate numbers. It seems however to me that this notion of algebra [on which I shall come back later: pp. 11-11] is too restricted for accounting both for Arabic and Viète's conceptions and overall for supplying an appropriate concept to be used to reconstruct the origins of early-modern mathematics and to identify some of its crucial features.

new algebra—is part of, or even should be identified with, a sort of problematic analysis, and that this sort of analysis, or at least a primitive version of it, was already practised by Greek mathematicians and was occurring in Arabic mathematics.

With this in mind, the plan of my enquiry becomes natural: I shall try to identify and describe this sort of analysis, together with the connected technique which Viète is referring to, by looking both at Greek and Arabic mathematical *corpus* (though I shall obviously limit myself to the consideration of few examples); this will be the subject matter of sections 2 and 3. Before doing that, I think to be useful to consider the previous point (i) in more details. This will be the subject matter of section 1. Finally, section 4 will address some conclusions.

1 On some definitions of "algebra", specially on Bos' one

The term "algebra" and its cognates are and have been used by mathematicians and historians of mathematics with several and often very different meanings. It is not my aim, of course, to look for something as the right meaning of this term or to disclose something as the real nature of algebra. I would like only to contribute to fix one of these meanings.

As I have said, it is the meaning which, according to me, we should attribute to such a term in so far as it occurs in the title of Viète's Opus, and, consequently, when it is supposed to refer to the ingredient of Viète's mathematics that he is referring to, in this title. Still, Viète was not an isolated mathematician, and such an ingredient of his mathematics is also an essential ingredient of early-modern mathematics as a whole, at least before Descartes (perhaps things will change with Descartes' *Geometry*, but I cannot discuss this question here). I suggest moreover to interpret the title of Viète's *Opus* as referring to an ingredient that was also present, though under a different formulation, in Greek and medieval mathematics. As a matter of fact, my aim is thus that of fixing a meaning that we should assign to the term "algebra" in many of its occurrences in medieval and earlymodern mathematical texts, as well as in our historical reconstructions of the content and the mutual relations of Greek, medieval and early-modern mathematical texts¹⁰.

An important task of historians is certainly to account for differences in language and conceptions, but, as Henk Bos has rightly emphasised¹¹, in his enlightening book on "geometrical exactness" in early-modern mathematics, "in describing $[\ldots][a]$ conceptual developments that form the subject matter of $[\ldots][an$ historical] study" that is not restricted to a

¹⁰This is of course only one of the meanings that the term "algebra" takes in medieval and early-modern mathematical texts and that we can appropriately assign to it when we use it in our historical reconstructions. I have elsewhere suggested other meanings for it, when early-modern mathematics is concerned, and I shall briefly come back on them at pp. 10-13. But to acknowledge a possible plurality of meanings for a certain term is not the same as admitting that these meanings had not to be accurately differentiated. My aim is just to contribute to such a differentiation.

¹¹Cf. [13], 119.

very compact and small body of texts, "a reasonable constancy of the meanings" of the crucial terms is needed. This would in any case greatly improve our historical reconstructions in clarity, accuracy, and perspicuity.

For the term "algebra", when early-modern mathematics is concerned, this is all the more urgent in so far as its polysemy has suggested a number of expressions which are often used to introduce historiographical concerns that do not answer, in my view, to any genuine need of understanding. The most frequent of these concerns relies on the presumed passage, that would have occurred in early-modern age, from geometry to algebra¹². I take it to be based on an important misunderstanding: by projecting on early-modern age the disciplinary organisation of contemporary mathematics, one often takes algebra to be, at that age, a mathematical theory separated and in fact opposite to geometry. I think that this is in any case wrong: early-modern mathematics does not include any theory that one could plausibly term "algebra" and that is separated from geometry and/or arithmetic.

Bos has proposed to "articulate the meaning" of the terms "arithmetic", "geometry" and "algebra" in the following way¹³:

Arithmetic refers to the mathematical theory and practice that dealt with numbers.

Geometry refers to the mathematical theory and practice that dealt with geometrical magnitudes $[\ldots]$.

Algebra refers to those mathematical theories and practices that involved unknowns and/or indeterminates, employed the algebraic operations, involved equations, and dealt either with numbers or with geometrical magnitudes or with magnitudes in an abstract more general sense. In so far as it dealt with numbers, algebra was part of arithmetic. Algebra dealing with (geometrical or abstract) magnitudes presupposed (tacitly or explicitly) a redefinition of the algebraic operations so as to apply to such magnitudes.

The two first definitions are plain, since Bos openly defines the relevant terms "number" and "geometrical magnitude", how we would expect¹⁴. He also defines the term "abstract magnitude"¹⁵:

¹²Sometimes, a similar concern is addressees by speaking of analysis instead of algebra. The continuation of my paper should make clear that I take such a similar concern to be equally misleading, when referred to early-modern age. On this matter, cf. [56], 1-44.

¹³Cf. [13], 128-129.

¹⁴Cf. [13], 120. Bos identifies geometrical magnitudes with "line segments, plane figures and solid figures as far as they were considered as to their size". I would add angles in the list : cf. [18], vol. V, 395 (letter from Descartes to Carcavi, August 17, 1649).

 $^{^{15}}$ Cf. [13], 121.

With the term *abstract magnitude* I refer to mathematical entities that, like geometrical magnitudes, could be joined, separated, and compared, but whose further nature was left unspecified.

This is not the case for the term "algebraic operations", instead. Bos distinguishes¹⁶ "operation on numbers", "geometrical operations", "operation on abstract magnitudes" and "operations on ratios". He lists the first and the second ones, establishes a bi-univocal relation of analogy which links each one of the former with each one of the latter, and claims¹⁷ that "the early modern period witnessed an interest in a 'universal mathematics' in which operations such as the arithmetical or geometrical ones were applied to magnitudes independently of their nature", and that "Viète was the first to elaborate such a theory." These makes him able to identify the operations on abstract magnitudes with those that Viète defines in the *Isagoge*¹⁸. Among the operations on numbers, he refers moreover to addition, subtraction, multiplication, division and extraction of square roots as "quadratic algebraic operations", but he abstains from specifying what algebraic operations (on numbers and magnitudes, both geometrical and abstract) would be, in general.

As Bos himself remarks, "root extraction is a kind of equation solving"¹⁹. One can thus consider that all the operations on numbers that he lists, apart from that of "forming the ratio of two numbers"—that is, addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations—are algebraic. By extension, one can then admit that this is also the case for the analogous operations on geometrical and abstract magnitudes, which, we could, for short, call with the same names as the arithmetic ones. It would follow that "algebra" refers, for Bos, to the "mathematical theories and practices" which dealt with numbers, geometrical magnitudes or abstract magnitudes, "involved unknowns and/or indeterminates" and "employed" the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations, as defined on numbers, geometrical magnitudes and abstract magnitudes, respectively. In other terms, "algebra" would thus be a generic name used to refer to any "theory or practice" concerned with unknowns and/or indeterminates numbers, geometrical magnitudes or abstract magnitudes or abstract magnitudes and understable as a sort of generalisation of arithmetic.

The most evident difficulty with this definition is that it is either all-embracing or depends on an hidden shift in the meaning of the term "geometrical operation": the geometrical operations are firstly introduced as constructive procedures²⁰, than subrepticely identified with formal rules of transformation, that is, applications, as we say today. For sure, this shift corresponds to a crucial historical fact. But an appropriate definition of "al-

¹⁶Cf. [13], 121-127.

¹⁷Cf. [13], 125.

¹⁸Cf. [13], 150.

¹⁹Cf. [13], 122: the calculation of $\sqrt[n]{a}$ can be reduced, indeed, to the solution of the equation $x^n - a = 0$.

²⁰Cf. [13], 123-125, specially table 6.2.

gebra" should either make the description (or reconstruction) of this fact possible, or issue from such a description (or reconstruction), rather than depending on its concealment.

I shall come back on this point shortly²¹. First, I would like to focus on a distinction which Bos does not seem to take as a crucial one: that between theories and practices.

Bos' definition of "algebra" is essentially different from his definitions of "arithmetic" and "geometry": the latter ones depend on the identification of a domain of objects, the former on the identification of a *modus operandi* on various and very different sorts of objects.

I take a mathematical theory to be a piece of mathematics characterised by the domain of objects which it is about, that is, I hold that a mathematical theory is identified if and only if a certain domain of objects is so, and—if this is the case—I say that this theory is about these objects.

Hence, I admit that in so far as they are identified with the pieces of mathematics that were about numbers and geometrical magnitudes, early-modern arithmetic and geometry have to be considered as genuine mathematical theories, and that they have to be taken as well-characterised mathematical theories, provided that these objects are taken, in turn, as well-identified objects. I shall not discuss here the difficult question whether this last condition should be considered as being satisfied or not (though I think that it should be, at least within reasonable limits of exactness). I emphasise that, in so far as Bos' definitions of "arithmetic" and "geometry" are adopted (apart from the term "practice" which occurs in them), arithmetic and geometry have to be considered as genuine mathematical theories, in my sense, and, I suggest to adopt these definitions²², at least for the sake of my argument.

The situation is different for Bos' definition of "algebra", since (despite the occurrence of the term "theories" in it) it is not such to warrant that algebra is a mathematical theory, in my sense. When algebra is characterised according to such a definition, it rather appears as a cluster of practices, or, to use Viète's language, as an art: a system of (mathematical) techniques. As far as such an art applies both to numbers and geometrical quantities—that is, the system of techniques that it consists of includes techniques to deal with numbers and geometrical magnitudes, respectively—algebra can be both "part of arithmetic" (as explicitly Bos admits) and part of geometry, that is: the term "algebra" can be used (in so far it is taken as a generic name) to refer either to an arithmetical technique or to a geometrical technique, or to a system of techniques including both arithmetical and geometrical techniques.

This is, I think, an appropriate view on the nature of early-modern $algebra^{23}$ I term it

²¹Cf. pp. 11-13, below.

 $^{^{22}}$ But, cf. the previous footnote (14).

²³Though Barrow's view on the relations between arithmetic and geometry were quite peculiar in his age, the following passage from his *Lectiones mathematicæ* illustrates a similar view [cf. [8], 28; notice that, as Viète, Barrows is identifying analysis and algebra, at least when mathematics is concerned): "I am wholly silent about that which is called *Algebra* or the *Analytic Art*. I answer, this was not done unadvisedly.

for short "the including view", and I take it to be suggested by Bos's definition (despite his use of the term "theory").

Still, this definition suggests more than that. It suggests that "algebra" can also be used to refer to a technique to deal with "abstract magnitudes". Bos' definition of "abstract magnitude" can be understood in different ways, however. According to me, in earlymodern mathematics, there was room to join, separate and compare magnitudes, or more generally quantities (that is, magnitudes and numbers), "whose further nature was left unspecified", only in so far as it were admitted that this nature could be later specified, if needed. This is because intrinsically unspecifiable quantities were not part of earlymodern mathematical horizon; they only appeared some time later: first and implicitly in Newton's fluxional calculus²⁴ and then, explicitly, in Euler's theory of functions. Thus, I take Bos' definition of "abstract magnitudes" to be plausible only if the term "unspecified" is taken there as meaning "not yet specified", rather than "intrinsically not specifiable". And, once this is admitted, I take it to be appropriate and compatible with his definition of "algebra", provided that the term "magnitude" be replaced with (or understood as synonymous of) the term "quantity". But if it so, "algebra" can refer to a technique to deal with abstract quantities only in so far as such a technique is understood as being a common techniques susceptible to be used both in arithmetic and in geometry. And, if so, there is room to admit that such a technique could be applied to unspecified quantities that is, to quantities which were identified neither with numbers nor with geometrical quantities—but not to conceive it as constituting or being part of a mathematical theory separated from arithmetic and geometry. Hence, according to Bos' definitions, as I suggest to understand them, the including view concerns algebra as a whole, and not only a part of it: algebra is a system of techniques which belong either to arithmetic or to geometry, or are common to them.

According to me, this is a quite appropriate characterisation, and I suggest to adopt it. Still, this is also a quite general characterisation and it can be specified in very different ways.

According to Bos, the different techniques which belong to algebra concern the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations, and should unknowns and/or indeterminates. But this is vague enough, again. There are at least two ways to specify such a characterisation so as to satisfy Bos' constraints and conclude that algebra is, after all, a (mathematical) theory, in my

Because indeed Analysis, understood as intimating something distinct from the Rules and Propositions of Geometry and Arithmetic, seems to belong no more to Mathematics than to Physics, Ethics, or any other Science. For this is only a Part or Species of Logic, or a certain Manner of using Reason in the Solution of Questions, and the Invention or Probation of Conclusions, which is often made use of in all other Sciences. Wherefore it is not a Part or Species of, but rather an Instrument subservient to the Mathematics [...]."

²⁴Cf. [56], specially the Introduction, 1-44.

sense (though included²⁵, of course, in arithmetic, geometry or in their union, rather than separated from them).

The first way consists in identifying algebra with the system of techniques aiming to transform and solve polynomial equations. Algebra would then be the theory of polynomial equations. In so far as these equations were concerned with numbers, it would be part of arithmetic; in so far as these equations were concerned with geometrical fAmagnitudes, it would be part of geometry; in so far as these equations were taken as such, that is, independently of the nature of the involved quantities, it would be a common part of arithmetic and geometry.

The second way consists in identifying algebra with the system of techniques aiming to transform the expressions formed by combining, according to appropriate rule of formation, different symbols referring to quantities and to the operations of addition, subtraction, multiplication, division and root extraction. Algebra would then be the theory of these expressions. In so far as the symbols involved in these equations were understood as symbols for numbers, it would be part of arithmetic; in so far as these terms were understood as symbols for geometrical magnitudes, it would be part of geometry; in so far as these terms were understood as symbols for unspecified quantities, it would be a common part of arithmetic and geometry.

When it is understood according to both these characterisations, the notion of arithmetical algebra appears as perfectly clear and can be fruitfully used in our historical reconstruction of early-modern and pre-modern mathematics without any other specification, I think²⁶. Things go otherwise for the notions of geometrical and common algebra. This depends on the fact that, according to both characterisations, these notions relies of a previous identification of the operation of addition, subtraction, multiplication, division and root extraction as defined on geometrical or abstract magnitudes.

Consider the case of geometrical magnitudes. As said, Bos introduces them as constructive procedures²⁷, though remarking that they are "analogous" to appropriate operations on numbers. With respect to classical geometry, this is quite correct, of course. But it is essential to remark that what is concerned here is just an analogy, rather than an identity or even an equivalence.

To the well-known (and often repeated) formal differences between arithmetical operations and the analogous operations of classical geometry, I would like to add the following.

²⁵The exact nature of the relation of inclusion between theories should be specified starting from a more precise characterisation of the notion of (mathematical) theory. I cannot get onto this question here, however. I simply remark that the set-theoric relation of inclusion between the domains of objects of the involved theories is not appropriate.

²⁶The identification of algebra with a part of arithmetic was in fact quite common in early-modern and premodern mathematics. As an example, take the complete title of Bombelli's Algebra [cf. [12]]—L'Algebra[;]parte maggiore dell'Aritmetica—or the very beginning of Ramus' Algebra: "Algebra est pars Arithmeticæ" [cf. [59], 1].

 $^{^{27}}$ Cf. the previous footnote (20).

Whereas any arithmetical operation was susceptible of being expressed through an equality of the form "* (a, b) = c", or "* (a) = c" (in the case of root extraction)—where the symbols "a", "b" and "c" denote appropriate numbers and the symbols "* (a, b)" and "* (a)" denote any operation on a and b or on a alone—this was not the case for any operation of classical geometry. A simple example will be enough to illustrate the point : given two segments a and b, it was certainly possible, in classical geometry, to construct a rectangle R(a, b)having them as sides, but this operational relation was not susceptible of being expressed through an equality of the form "* (a, b) = R(a, b)": no appropriate object susceptible of being the referent of "*(a, b)" in a similar equality was available, indeed. This does depend neither on a lack of notation, nor on the constraint of homogeneity. It rather depends on the notion of operation: in arithmetic, operations were understood as applications; in classical geometry, they were understood as constructions, and in many cases, the passage from a construction to the corresponding application was far from being immediate.

The five constructions analogous to the arithmetical operations of addition, subtraction, multiplication, division and root extraction were moreover far to play in classical geometry the same role that these operations played in arithmetic: they did not constitute, as such, a base of elementary constructions to which other constructions could be reduced by decomposition.

This should be enough to show that, if characterised in the second of the two previous ways, geometrical algebra appears as a sort of (quite imprecise and unprecisable) duplicate of arithmetical algebra generated through a quite complex process that had its final stage in early-modern age. The situation is similar for common algebra, since it depends on the possibility of identifying the operations of addition, subtraction, multiplication, division and root extraction as such that is, independently of the nature of quantities they are applied to, a possibility that only appeared when Viète defined them, in the *Isagoge*, by means of a sort of axiomatic system, and Descartes defined, in the first book of the *Geometry*, the operations of multiplication, division and root extraction on magnitudes by means of proportions involving an unitary magnitude, in such a way that their formal properties were exactly coincident with the formal properties of the analogous operations on numbers.

Though plausible, the second of the two previous characterisations of common algebra can thus be used—unless algebra were not reduced to arithmetical algebra—only to speak of a scant and already established part of early modern mathematics.

Also the first of the two previous characterisations of common algebra depends on the possibility of identifying the operations of addition, subtraction, multiplication, division and root extraction, as such. Hence, the same conclusion holds for this characterisation of common algebra. The situation could, instead, appear to be different for the first characterisation of geometrical algebra, since a geometrical polynomial equation of first, second or third degree should be understood as a statement of a problem. The homogenous equality involving a sum of segments, rectangles or parallelepipedswhich express, respectively, an equation of first, second or third degree is, indeed, a condition that a segment has to

satisfy. The problem consists in looking for the segment or the segments which satisfy such a condition²⁸. And, in so far as such a condition can be easily stated within the limits (and through the language) of classical geometry, such a problem is in turn a problem of classical geometry. Still, a similar problem seems to me, as such, far from being understable as being an objet. Only the equality which expresses its condition, and which is written within a formalism similar to the one involved in the second characterisation of algebra, can be so understood. Thus, the considerations concerning the second characterisation of geometrical algebra also apply to the first one.

It follows that if the notion of algebra has to be used to reconstruct the origins of early modern mathematics and its genealogical links with an old tradition of mathematical endeavours—as Viète's use of the term "algebra" in the title of his Opus invite us to do—, the two previous characterisations (certainly appropriate for other respects²⁹) should be replaced by a more comprehensive one. As far as it is suggested by Bos' definitions, the including view also invites to do that. By connecting algebra with the consideration of "unknowns and/or indeterminates", Bos is drawing, indeed, our attention to the habit, very common in medieval mathematics, to speak of algebra when the consideration of some unknown or the calculation with, or the approximation of, some radicals³⁰ were concerned³¹. My aim is to look for such a more comprehensive characterisation of algebra and to explain, at the same time, the strict relation between algebra and analysis that is openly evoked in the title of Viète's Opus.

2 Two kinds of problematic analysis

The term "analysis" is also greatly polysemic with respect to its uses both in science especially in mathematics—and in philosophy³². However, among its very different meanings, it is fairly easy to pick up one which was reasonably constant from ancient geometry and philosophy to early modern mathematics³³. According to it, analysis is an argumentative pattern, or more generally, a form of reasoning.

Though Aristotle (as well as any other Greek philosopher, so far as I know) never defined it explicitly, he referred to it in several occasions. A comparison of the relevant passages³⁴

 $^{^{28}}$ Cf. the section 3.

 $^{^{29}}$ I have myself adopted quite similar characterisations of algebra (which I have of course distinguished to each other and from other possible ones) in my [56]: cf. *ibid.*, 21.

 $^{^{30}}$ Cf. the previous footnote (19).

³¹An example of that is the *Distinctio octava* (especially the fourth treatise) of Pacioli's *Summa* [cf. [52]]. ³²Cf. [51], Introduction, IX-XI.

 $^{^{33}}$ My [53] is a study of the evolution of the notion of analysis—this term being taken with this meaning from Aristotle to Descartes. Though my actual views are in some regards different than those I argued for in this study, my following considerations are based on the material I discussed there. Among other numerous studies I also base myself on, cf. [44], [36], [41], [70], [30], and [11].

³⁴Cf. [53], 370-383. The passages that I considered there are: Prior Analytics, 51a 18-19; Posterior

suggests that he understood it as the typical pattern of arguments which: i) start from the (hypothetical) assumption that something that is not actually given or established—and that one aims to obtain or establish—is instead given or established; ii) lead to obtaining or establishing, as a result of an argumentative procedure, something that is independently given or established; and iii) because of that, either suggest a way of effectively obtaining or establishing what was aimed to be obtained or established, or directly prove that there is no way to obtain or establish it. The second case is that of a proof by *reductio ad absurdum*. In the first case, an analysis was not taken as being able to lead, by itself, to the realisation of the aim, and was thus considered as appealing to another argument. There is no evidence that Aristotle understood such another argument as complying with a general pattern (that is, there is no evidence that Aristotle possessed a general notion of synthesis, as opposed to his general notion of analysis).

2.1 Pappusian analysis

As far as geometrical analysis is concerned, this is the case of Pappus, instead, at least if the well-known opening passage of the 7th book of his *Mathematical Collection* is taken under the form established by Hultsch's edition³⁵. Under this form, Pappus's passage presents a general characterisation of the geometrical method of analysis and synthesis, where the former is depicted in a way that is consistent with Aristotle's conception and is opposed to synthesis, understood as another pattern of geometrical argumentation.

In an equally well-known paper appeared in the end of the sixties, M. S. Mahoney has argued that this passage is corrupted³⁶, and that in its original form it contained no general characterisation of synthesis. Mahoney's argument is that in Hultsch's text, analysis is characterised in two "incompatible" ways: firstly by identifying it with a^{37} "path from what one is seeking, as if it were established, by way of its consequences, to something that is established by synthesis"; and secondly by asserting that "in analysis we assume what is sought as it has been achieved, and look for the thing from which it follows, and again what comes before that, until by regressing in this way we come upon some one of the things that are already known, or that occupy the rank of a first principle". According to Mahoney, the second characterisation was added by "same later editor" that, "seeing the single occurrence of the word 'synthesis' [...] may have felt the need to add a definition of it, along with a definition of analysis as he understood it³⁸." Thus, also the supposed characterisation of synthesis from Pappus would result from an interpolation. This is as

Analytics, 78a 6-8, 84a 8, 88b 15-20; Metaphysics, 1005b, 4; Nicomachean Ethics, 1112b 20-24.

³⁵Cf. [58], II, 634, 1 - 636, 14.

³⁶Cf. [44], 321-326.

³⁷Here and later, I quote from Jones' translation appeared in 1986: cf. [50], 82. Mahoney refers instead to a personal translation based on Heath's and Thomas' ones [cf. [34], II, 400-401 and [69], 597-599].

 $^{^{38}}$ Cf. [44], 325.

it goes³⁹: "in synthesis, by reversal, we assume what was obtained last in the analysis to have been achieved already, and, setting now in natural order, as precedents, what before were following, and fitting them to each other, we attain the end of the construction of what was sought."

As a matter of fact, whereas the first characterisation of analysis seems to depict it as a deduction, the second seems to depict it as the inverse of a deduction, or even—in Mahoney's interpretation—as a conjectural inverse of a deduction⁴⁰. From a logical point of view, this is certainly a relevant difference, so relevant that Mahoney thinks that Pappus could not have presented these two characterisations together⁴¹.

Nevertheless, Aristotle's notion of analysis—at least as I have reconstructed it above—is compatible with both characterisations. Moreover, the second one seems to be conceived so as to respond to an intrinsic difficulty which appears some lines later in Pappus's text, in a part of this text that there is no reason to consider as being interpolated, where Pappus distinguishes between the case in which analysis is applied to prove theorems and the case in which it is applied to solve problems. Here is what Pappus writes⁴²:

In the case of the theorematic kind [of analysis], we assume what is sought as a fact and true, then, advancing through its consequences, as if they are true facts according to the hypothesis, to something established, if this thing that has been established is a truth, then that which was sought will also be true, and its proof the reverse of the analysis; but if we should meet with something established to be false, then the thing that was sought too will be false. In the case of the problematic kind, we assume the proposition as something we know, then, proceeding through its consequences, as if true, to something established, if the established thing is possible and obtainable, which is what mathematicians

$$P \stackrel{?}{\leftarrow} P_1 \stackrel{?}{\leftarrow} P_2 \stackrel{?}{\leftarrow} \dots \stackrel{?}{\leftarrow} P_n \stackrel{?}{\leftarrow} K,$$

⁴²Cf. [50], 82-84.

³⁹Cf. [50], 82.

⁴⁰Mahoney expresses such a characterisation with the schema [cf. [44], 323]:

where "K" represents what is "already known" and "P" what is "sought".

⁴¹The second characterisation fits quite-well with Cornford's definition of analysis as an "upward movement of intuition" looking for "preconditions": cf. [16], 43. Recently, Fournarakis and Christianidis have proposed a "new interpretation of geometrical analysis" according to which it would be composed by two successive parts: an "hypothetical" one, consisting in a "searching from preconditions", and a "confirmatory" one consisting of a "deduction" and aiming to warrant that the hypothetical argument, "if reversed, constitue[s] a deduction" [cf. [25], 10-11 of the pre-print. A similar pattern seems however to be satisfied by quite few arguments among those that are habitually understood as examples of analysis. One of them (the solution of the proposition 105 of the 7th book of Pappus' *Collection*) is reconstructed and discussed in Fournarakis and Christianidis' paper. For a more general model of analysis and synthesis including four stages—two for analysis, transformation and resolution, and two for synthesis, construction and demonstration—(and based on classical Hankel's model [cf. [39]]), cf. [11], 11-13.

call "given", the required will also be possible, and again the proof will be the reverse of the analysis; but should we meet with something established to be impossible, then the problem too will be impossible.

As Mahoney remarks, Pappus uses twice the term "proof", where a reader of Hultsch's text would have expected that he used the term "synthesis"⁴³. However, the difficulty is not there. It is rather in the fact that Pappus says in both cases that the proof, or synthesis, is the "reverse of the analysis", which could be the case only if analysis were a deduction composed by nothing but (logically) reversible implications. The second of the two previous characterisations of analysis seems just have been conceived to answer this difficulty: analysis would be reversible, in so far as it were not a deduction but rather the inverse of a deduction, or an abduction as Peirce would have said.

According to Mahoney, the difficulty is solved, instead, by observing that in mathematics "the usual state of affairs" is reversibility of deduction, since "mathematics operates primarily with biconditional connectors" and this is in any case the situation of Greek mathematical analysis⁴⁴. This is possibly true, but in this way, a logical difficulty is solved by appealing to a contingent feature of mathematical arguments: a usual, but not necessary one.

Rather to appeal to the usual features of a mathematical arguments in order to discard a logical possibility (after having discarded a characterisation of analysis with base on logical considerations), is it not better to admit that Pappus' was understanding his double characterisation of analysis and synthesis as vague enough to fit with different logical possibilities which different arguments could comply with? Moreover, if the problem is that of reconstructing a general notion of mathematical analysis that was operating in earlymodern mathematics and could be brought back to Pappus, is it not more appropriate to accept the apparent incoherence of Pappus' text, in Hultsch's form—which is also the form under which this text appeared in Commandinus' edition of the *Collection*⁴⁵—, and try to extract from it a characterisation of the geometrical method of analysis and synthesis that fits with early-modern applications of it⁴⁶?

It seems to me that there is room for doing that, provided that the question of the direction of the inferences occurring in analysis and synthesis, consisting in wondering whether they should be deductive or abductive inferences, is distinguished from the question of the structural direction of analysis and synthesis, consisting in wondering which should be the logical nature of their starting and final points. The problem of reversibility of

⁴³Cf. [44], 325. This is another argument for Mahoney's thesis.

⁴⁴Cf. [44], 326-327.

⁴⁵Cf. [57], 157r: "Resolutio igitur est via a quæsito tanquam concesso per ea, quæ deinceps consequentur ad aliquod concessum in compositione: in resolutione enim id quod queritur tamquam factū ponentes, quid ex hoc contingat, consideramus: & rursum illius antecedens, quousque ita progredientes incidamus in aliquod iam cognitum, vel quod sit è numero principiorum."

 $^{^{46}}$ This seems also to be Bos' proposal in chapter 5 of his [13].

analysis is concerned only with the former, but possibly this is not the crucial question which Pappus' characterisation of analysis and synthesis is concerned with⁴⁷. Possibly, the crucial question is rather the latter. This is also suggested by Aristotle's characterisation of analysis, since it depends on the structural direction of the relevant argument rather than on the logical nature of the inferences which occur in it.

Let us consider this question in more detail, in the light of Pappus's distinction between problematic and theorematic analysis. In classical geometry, what is properly sought in the solution of a problem is an object satisfying a certain condition, and this is considered as being found when an appropriate construction of it is tracked down. Thus, problematic analysis should start with (the supposition that) such an object (is given) and proceed to (the statement that) other objects, that are actually given or established to be impossible (are given). What is instead sought in the proof of a theorem is the truth or falsehood of a certain statement, and this is considered as being established when either this statement or its negation are deduced from other statements whose truth is already established. Thus, theorematic analysis should start with (the supposition of the truth of) the first statement and proceed to (the statement of the truth of) other statements whose truthvalue is known. If so, both in problematic and in theorematic case, analysis and synthesis have inverse structures: in both cases, the starting point of analysis is (the supposition that) something that is not actually given or established (is instead given or established), whereas its final point is (the statement that) something that is actually so (is so); also in both cases, the starting point of synthesis is the final point of analysis, whereas its final point is the starting point of analysis.

I guess that, when Pappus argues that synthesis, or better "proof", is the "reverse of the analysis", he refers to their structures, rather than to the logical nature of the inferences that occur in them, which—he seems to admit—might vary from case to case⁴⁸. This is the same as suggesting that Pappus's characterisation of the method of analysis and synthesis consists in a structural description of the two subsequent stages of this method. Let us call, for short, this characterisation, so understood, "Pappus' structural description".

The question arises whether Pappus' structural description is appropriate. To answer

⁴⁷This is also the opinion of Hintikka and Remes for which "this aspect of the concepts of analysis and synthesis is one of the more superficial ones" [cf. [36], 11]. Despite of that, they have proposed [cf. *ibid*, chapter II, 7-21] a simple way to conciliate the two characterisations of analysis occurring in Pappus' text under Hultsch's form. It simply consists in translating the term " $\alpha \kappa \delta \lambda ov \theta ov$ " which occurs in the first characterisation, as well as in the successive description of theorematic and problematic analysis, with "concomitants", rather than with "consequences" as it is usually done. In this way, the first characterisation of analysis becomes quite vague with respect to the logical nature of the inferences occurring in it, to the effect that the second takes a prominent role.

⁴⁸This pattern is consistent with Berggren and Van Brummelen's following remarks [Cf. [11], 9]: "One must, on the evidence, accept the fact that both reduction (a search for preconditions) and deduction (a search for consequences) were regarded by ancient writers as being activities included under the rubric of 'analysis'."

this question, I shall consider three examples, one for the theorematic case, and two for the problematic case. All these three examples concern arguments where the method of analysis and synthesis is openly used. For the theorematic case, there are very few cases in the pre-modern and early-modern mathematical *corpus* where this is so^{49} ; I have chosen that which is most frequently discussed⁵⁰. For the problematic case, the situation is similar for the Greek mathematical *corpus*, since, as it is well know, Greek mathematicians were used to hide their analysis. The example I have chosen is drawn for one of the few treatises in this *corpus*—the *Cutting-off of a Ratio*, by Apollonius⁵¹—where the method of analysis and synthesis is openly used. It concerns the first problem addressed in such a treatise. The third example concerns early-modern mathematics. I have chosen it because it is one of those which Bos presents in his book, where a general characterisation of Pappusian analysis and synthesis—which I shall discuss later—is also presented.

2.1.1 An example of theorematic analysis

In the first example, synthesis results just from an inversion of analysis step by step. This example concerns the proof of proposition XIII.1 of the *Elements* which is contained in an interpolation to Euclid's text, possibly due to Heron, and probably composed sometime between the first and the third century of the Christian era, or perhaps even after than Pappus composed his *Mathematical Collection*⁵². Such an interpolation contains alternative proofs for the first five propositions of book XIII, all of them applying the method of analysis and synthesis⁵³. The proposition XIII.1 states that if a segment a is cut in such a way

⁴⁹Cf. [50], 67. According to Knorr, the notion of theorematic analysis is anyway "gratuitous", and "to the extent that [...][Pappus] is viewing the expository form of the method, rather than its heuristic role, he seems not to sense that [...][theorematic] analyses are entirely redundant" [cf. *ibid.*, 358 and the note (52), above]. In as far as my paper is essentially concerned with problematic analysis, I shall not discuss this question here. I remark however that the *Elements* present several instances of analysis used to prove theorems but complying with the problematic pattern. They concern the (constructive) proofs of non-constructibility (or non-existence) of certain mathematical objects which are conducted by *reductio ad absurdum*. Two examples are propositions I.7 and I.27: an object (namely a point) is supposed to be given (that is, a problem is supposed to have been solved), and the negation of an already proved theorem is deduced. In these cases, analysis is, so to say, mixed: partly problematic and partly theorematic.

⁵⁰For example by Mahoney: cf. [44], 326-327.

⁵¹Apollonius' text has arrived to us in an Arabic translation [the Arabic text has never been printed; for a recent English translation cf. [6]] and translated into Latin by Halley in 1706: cf. [5].

⁵²This interpolation is edited in [24], IV, 198-204. On its attribution to Heron cf. [35], 58 and [23], III, 442. On Heron's dates and the date of composition of such an interpolation, cf. [49], [34], II, 298-306, and [41], 355, which, without adopting a definite position regarding the attribution of the interpolation, simply remarks that "an actual dependence of the scholiast on Pappus is entirely possible".

 $^{^{53}}$ These proofs are preceded by a general characterisation of the method of analysis and synthesis. Here is Heath's translation of it [cf. [23], III, 442]: "Analysis is the assumption of that which is sought as if it were admitted <and the arrival> by means of its consequences at something admitted to be true. Synthesis is an assumption of that which is admitted <and the arrival> by means of its consequences at the end or

that its parts α and β satisfy the proportion $a : \alpha = \alpha : \beta$ and b is the half of it, then the square constructed on the conjunction γ of b and α is five times the square constructed on b. Suppose that for any pair of segments α and β , $Q(\alpha)$ and $R(\alpha, \beta)$ are respectively the square constructed on α and the rectangle constructed on α and β^{54} . Thus the analysis

 54 In fact, in the original text the segments are indicated by two letters referring to a pair of points on a diagram and no particular symbol is used for denoting rectangles. As both analysis and synthesis are independent of this diagram, and the features of them that I want to notice do not bear on what notation is used, I do not see any detriment in adopting a more expeditious symbolism in my reconstruction. I shall come back on the role of the diagram in this argument in section 2.2.3.

attainment of what is sought." In another version one finds, instead of the words "the end or attainment of what is sought", the same words, "something admitted to be true", occurring in the characterisation of analysis, but this seems to be due to a corruption of the text. According to Mahoney [cf. [44] 321], this is a "probably pre-Euclidean" characterisation that the scholiast would have simply reported. The attribution to Heron of such a characterisation and of the following alternative proofs for the first five propositions of book XIII [cf. the previous footnote (52)] depends on their alleged similarity with Heron's characterisation of analysis and synthesis and his considerations and alternative proofs of the propositions 2-10 contained in his commentary to the propositions 1-14 of the book II of Euclid's *Elements*, as reported by Nayrīzī. Here is Gherard of Cremona's Latin translation of Heron's characterisation of analysis and synthesis: "Dissolutio autem est, cum qualibet questione proposita dicimus: ponamus illud in ordine rei quesite que est inventa, deinde reducemus ad rem cuius probatio iam precessit. Cum ergo manifestum est, diciumus quod iam inventa est res quesita secundum dissolutionem. Compositio vero est ut incipiamus a re nota, deinde componamus donec res quesita inveniatur; ergo tunc res quesita iam erit manifesta secundum compositionem" [cf. [4], 74; cf. also [22], Suppl., 89]. In fact, this is a characterisation quite different from scholiast's one. Moreover Heron's alternative proofs of propositions II.2-10 are far from being similar to scholiast's alternative proofs of the propositions of book XIII.1-5: in both cases, Euclid's diagrams are replaced by more simple ones consisting in nothing but a segment on which an appropriate number of points is taken, but whereas in the latter ones no reference to rectangles is actually needed and no other diagrams have to be imagined [cf. pp. 3333, below], in the former ones, it is asked to consider other appropriate segments together with the "surfaces which are contained by" them [cf. [4], 74; cf. also [22], Suppl., 90]. Thus, when Heron remarks that the proposition 11 (which, differently from the prior ones, is a problem) "cannot be proved without diagram" [cf. [4], 86; cf. also [22], Suppl., 106], he seems to mean that the relevant diagrams have to be drawn rather than simply supposed.

goes as follows:

Let's suppose that:
$$Q(\gamma) = 5Q(b).$$
A.1For $\gamma = b + \alpha$
and El., II.4 $Q(\alpha) + 2R(b, \alpha) = Q(\gamma) - Q(b).$ A.2For A.1-2: $Q(\alpha) + 2R(b, \alpha) = 4Q(b).$ A.3For $a = 2b$
and El., II.1 $2R(b, \alpha) = R(a, \alpha).$ A.4For $a : \alpha = \alpha : \beta$
and El., VI.17 $Q(\alpha) = R(a, \beta).$ A.5For A.3-5: $R(a, \beta) + R(a, \alpha) = 4Q(b).$ A.6For $\alpha + \beta = a$
and El., II.2 $R(a, \beta) + R(a, \alpha) = Q(a).$ A.7For A.6-7: $Q(a) = 4Q(b).$ A.8

The equality (A.8) ends the analysis, since it follows from the condition a = 2b alone, according to *El*.II.4 or *El*.II.2 and *El*.II.3, and is thus already established. The synthesis, that is the proof of the equality (A.1), under the conditions $\alpha + \beta = a = 2b$, $a : \alpha = \alpha : \beta$, and $\gamma = b + \alpha$, is simply the inversion of it:

For $a = 2b$ and <i>El.</i> , II.4 :	Q(a) = 4Q(b).	<i>S</i> .1
For $\alpha + \beta = a$ and <i>El.</i> , II.2 :	$R(a,\beta) + R(a,\alpha) = Q(a).$	S.2
For <i>S</i> .1-2:	$R(a,\beta) + R(a,\alpha) = 4Q(b).$	S.3
For $a : \alpha = \alpha : \beta$ and <i>El.</i> , VI.17 :	$R(a,\beta) = Q(\alpha).$	<i>S</i> .4
For $a = 2b$ and <i>El.</i> , II.1 :	$R(a,\alpha) = 2R(b,\alpha).$	S.5
For $S.3-5$:	$Q(\alpha) + 2R(b, \alpha) = 4Q(b).$	S.6
For $\gamma = b + \alpha$ and <i>El.</i> , II.4 :	$Q(\alpha) + 2R(b, \alpha) = Q(\gamma) - Q(b).$	S.7
For <i>S</i> .6-7:	$Q(\gamma) = 5Q(b).$	S.8

I shall back on this argument in section 2.2.3. For now, I limit myself to remark that

it perfectly complies with Pappus' structural description and is such that analysis and synthesis are the perfect inverse of each other.

2.1.2 Two examples of problematic analysis

This is not the case in a number of other arguments that one may want to consider as genuine examples of the method described by Pappus, in the problematic case, and that, as a matter of fact, have been so understood or even so openly presented. Namely, it is not the case of the two following arguments.

The first is that which Apollonius relies on to solve the first case of the first "locus" in the first book of the *Cutting-off of a Ra* tio^{55} . The problem consists in looking for a



straight line through a given point O (fig. 1), cutting two other parallel straight lines HK and IJ given in position in two points M and N such that the segments AM and BN, taken on these lines from two given points A and B, are to each other in a given ratio, under the condition that the point O is inside the angle formed by the straight lines AB and BN and the straight line OM is supposed to cut the given straight lines respectively between A and K and between B and J.

Apollonius supposes the problem solved, traces the straight line AO cutting BN in C, and remarks that AM : CN = AO : CO, so that the ratio between AM and CN is given. But, since the ratio between AM and BN is given as a condition of the problem, this means that the ratio between BN and CN is also given by composition, and, from here, the ratio between BC and CN is given by subtraction, so that the point N is given. This ends the analysis. In the synthesis, Apollonius then constructs the point N by constructing the fourth proportional CN between the given segment BC and two other segments constructed according to what the analysis suggests.

As a matter of fact, analysis ends by stating that the point N is given, though this point is actually the one sought. This seems to contrast with Pappus' structural description. Still, Apollonius' argument starts by stating a proportion involving two segments—AM and CN —which are given if and only if the point N is given, and consists in comparing this proportion with other ones—also involving some segments which are given if and only if the point N is given—so as to get a proportion involving only a segment as these, together with three segments which are actually given. Hence, it is quite easy to reformulate it in

⁵⁵Cf. [5], 1-3.

such a way that it satisfies Pappus' structural description. The analysis would then go as follows:

Let's suppose that the point N is given.	A.1
Then, as the points B and C are given, the ratio between BC and CN is given.	A.2
And thus also the ratio between BN and CN is given by addition.	A.3
But the ratio between AM and BN is given, thus the ratio between AM and CN is given by composition.	<i>A</i> .4
Thus the ratio between AO and CO is given.	A.5

Step (A.5) would end the analysis, since the segments AO and CO, and thus their ratio, are actually given, that is, they are given independently of the supposition that the point N is given. Thus, analysis would start with (the supposition that) the point N (is given) and would proceed to the (statement that the) ratio between the segments AO and CO (is actually given), according to Pappus' structural description. Hence, the synthesis would start with the (statement that the) ratio between the segments AO and CO (is given), then proceed to (the determination of) the ratio between the segments BN and CN, and continue up to (the determination of) the point N. Let the proportion AM : BN = a : b (where a and b are two given segments) be a condition of the problem. The synthesis would then go as follows:

Construct c such that $AO : CO = a : c$	
(BN and CN should thus be such that)	S.1
BN:CN=b:c).	
Construct the difference $b - c$.	S.2
Construct N such that $BC : CN = b - c : c$.	S.3

Similar considerations apply to the example Bos advanced to support the thesis that in "the actual practice of analysis as we find it in classical and early modern sources [...] [the] direction of argument was not so definite", although such an analysis always "started with the assumption of the required⁵⁶". This concerns Ghetaldi's solution of the following problem⁵⁷: two segments a and b and an angle φ being given, construct on a a triangle whose other sides x and y are such that y = b + x and whose angle opposite to y is equal to φ . Bos' reconstruction of Ghetaldi's analysis ends by stating that the sought triangle is given and that the direction of the analysis is "exactly the same⁵⁸" as that of

⁵⁶Cf. [13], 102.

⁵⁷Cf. [31], 41-42 and [13], 98-100.

⁵⁸Cf. [13], 102.

the synthesis. Once again it is quite easy to reformulate Ghetaldi's arguments in such a way that it complies with Pappus's structural description. The analysis would goes as follows:



Step (A.4) would end the analysis, since the sides BC = aand CD = b and the angle $BCD = \pi - \varphi$ are actually given. As the triangle BDC is given in its turn if its sides BC and CD and its angle BCD are given, it would be then easy to start the synthesis with the (statement that the) segments

BC and CD and the angle BCD (are given), then proceed to (the construction of) the triangle BDC, and then continue up to (the determination of) the triangle ABC. It would thus go as follows:

Construct the triangle BDC on the	
segments a and b taken, so as to form	S.1
an angle complementary to the angle φ .	
Construct at B, on the straight line DB, an angle equal to the angle $C\hat{D}B$.	S.2
Produce the side of this angle other than DB, so as to cut the straight line CD in A.	S.3

Though this synthesis is not the inversion of the analysis step by step, it is clearly suggested by the analysis, and has not the same direction of the latter, as it is, instead, the case in Bos' formulation of Ghetaldi's argument.

2.1.3 Intra-configurational (problematic) analysis

Apollonius' and Ghetaldi's arguments should doubtless be understood as genuine examples of the method of problematic analysis and synthesis. In so far as they do not comply, as such, with Pappus' structural description, they seems to show that this description is not appropriate for characterising this method. Still, the fact that these arguments can be reformulated in such a way that they comply with this description is not irrelevant. It suggests that there is room for detecting a common pattern, which both these arguments and their previous reformulations are complying with, and which is just that of Pappusian problematic analysis and synthesis. One could then argue that Pappus' structural description should not taken to the letter, bur rather understood as a fairly vague way to evoke such a pattern. This is precisely what I suggest.

This is obviously a twofold pattern. First come a stage—the analysis—which consists in reasoning on a configuration of given and ungiven⁵⁹ geometrical objects and data, so as the latter were given, and leads to isolate in it a sub-configuration that only includes the former though determining the whole configuration. This first stage aims to suggest the way to perform the second—the synthesis—which consists in constructing the objects which are sought with base on the sub-configuration of given objects and data isolated in the analysis. Such a general pattern can be better detailed. Once a certain geometrical problem is supposed to be solved, its hypothetical solution displays an hypothetical configuration of geometrical objects and data, some of which are given according to the conditions of the problem, while others are not actually given, being rather required in order for the problem to be solved. This configuration is represented by a diagram together with appropriate information concerned with its elements (like the value of a ratio, a polygon, or a perimeter, that is, what I term "data"⁶⁰). Analysis bases on such a diagram and this information, eventually extends the former conservatively, by adding some elements by means of constructions permitted under the supposition that all the objects entering such a configuration and the relative information are given⁶¹. It leads to isolate in such a configuration, or in the extended one, a sub-configuration which only consists of given objects (and is thus actual rather than hypothetical) and which, together with the information that is available, determines (by construction) the entire configuration which would supply the solution of the problem. Synthesis operates on the sub-diagram isolated in analysis. Starting from such a sub-diagram, it constructs the objects that are $sought^{62}$.

⁵⁹The term "ungiven" means of course here "not yet given" or "actually not given".

⁶⁰The question concerning with the nature of these data is one of the more difficult questions about the interpretation of classical geometrical texts: is the value of a ratio nothing but a pair of segments (or numbers) and the value of a polygon or a perimeter nothing but a square or a segment, respectively, or are them something essentially different (and, so to say, more abstract) than this? I cannot but leave this question open, here. I simply remark that if the former answer is espoused, than data are nothing but geometrical objects, in turn.

 $^{^{61}}$ Hintikka and Remes have strongly emphasised the possibility (and in certain case the necessity) of such an "auxiliary construction", as they call it [cf. [36], especially ch. V, 41-48]. Two examples of it are the drawing of straight line AO (fig. 1) and of the segment DB (fig. 2) in previous Apollonius' and Ghetaldi's arguments, respectively.

 $^{^{62}}$ This pattern fits well enough with the model suggested by Behboud, which was intended to account for Pappus' own use of the method of analysis and synthesis in the 7th book of his *Collection* (occurring in 13 problems and about ten theorems of this book [cf. [10], 57]. Here is as Behboud describes this

According to such a pattern, analysis is thoroughly internal to the configuration represented by an appropriate diagram—which corresponds to the hypothetical solution of the problem, or at least to a (conservative) extension of it. This is why I suggest to term the analysis with comply with this pattern "intra-configurational analysis" (taking of course for granted that it is problematic).

My characterisation of intra-configurational analysis fits well enough with the "two characteristic features of a classical analysis of problems" identified by Bos: the fact that "it proceeded by means of a concept 'given', and [that] it was performed with respect to a figure in which the required elements were supposed to be drawn already⁶³." I add that the final aim of intra-configurational analysis is to isolate, in the configuration represented by this figure (but I prefer to use the term "diagram"), a sub-configuration that only consists of given objects and data and which determines (by construction) the entire configurational analysis extends, if need be, the hypothetical configuration which is displayed once the problem is supposed to be solved, but leaves it otherwise unaltered⁶⁴.

2.2 Another kind of problematic analysis

The previous pattern is respected by a large number of arguments that have been understood as particular instances of the method of problematic analysis and synthesis and that form a very relevant *corpus* within both classical and early-modern mathematics. Still

 63 Cf. [13], 100. I understand that Bos is speaking here of a particular version (namely the Euclidean one) of the concept \ulcorner (to be) given \urcorner , rather than of a given concept, since what are properly given in classical geometrical arguments are objects rather than concepts.

model (for the only case of problematic analysis) [cf. *ibid.*, 70]: "Suppose that it is required to [...] solve $\forall \bar{x} \left[\varphi(\bar{x}) \Rightarrow \exists \bar{y} \chi(\bar{x}, \bar{y}) \right]$ [that is, in his notation: "given φ 's, find (or determine) χ 's", where "the barred variables abbreviates tuples of variables ranging over geometrical objects $[\ldots]$ and φ $[\ldots]$ and χ stands for (complex) relations which may be obtained between these objects": cf. *ibid.*, 58]. Then [...] one starts with an appropriate collection of geometrical objects \bar{a} instantiating $\varphi(\bar{x})$ and one assumes [...] that objects \bar{b} satisfying $\chi(\bar{a}, \bar{b})$ are already given. Moreover, the accompanying diagram may be supplemented by suitable auxiliary objects constructed from \bar{a} or \bar{a} together with \bar{b} . In the transformation various properties of the figure are derived using only a restricted set of reversible rules notice that this constraint is not including in my pattern] and observing the uniqueness condition for the *zêtoumenon* [that which is sought], until one comes 'upon some one of the things [...]' [...] that are given. [...] The resolution proceeds to show that the thing known holds independently of the *zêtoumenon*, or that all the auxiliary objects are given on the basis of \bar{a} alone and that they together with \bar{a} determine \bar{b} . The synthesis [...] starts starts by turning the information obtained in the resolution into an 'explicit' construction. The demostration part [...] essentially reverse the A-tree [that is, the system of inferences composing the analysis] with respect to the *zêtoumenon*, which may be supplemented by additional steps that show how to derive the root of the A-tree independently from the *zêtoumenon*."

⁶⁴This is also not far from what Hintikka and Remes says [cf. [36], 38]: "The most important aspects [of analysis (in classical or Pappusian sense)] seem to be (i) the idea of studying the interrelation of geometrical objects in a *given* configuration and (ii) the general heuristic idea of bringing the maximal information to bear on this configuration [...]."

early-modern mathematics presents another relevant *corpus* of arguments that have been also understood as examples of the method of problematic analysis and synthesis and which do not comply with this pattern. Since the differences are not such that one would be entitled to deny that the first parts of these arguments are genuine instances of problematic analysis—by referring, for example, to a reasonably large characterisation of such a form of reasoning, as Aristotle's one, at least for its points (*i*) and (*iii*)⁶⁵—, this invites to contrast intra-configurational analysis with another kind of problematic analysis.

There is a simple way to do it: one could remark that, in the *Isaqoqe*, Viète promoted a substantial reform of the method of problematic analysis and synthesis, and argue that such another kind of problematic analysis is nothing but the one that Viète described in the Isaqoqe, then applied, for example, in his Zeteticorum Libri. This would lead to identify non-Pappusian problematic analysis⁶⁶, with problematic analysis à la Viète. This strategy presents two difficulties, however. The first depends on the fact that Viète's pattern of problematic analysis is quite particular and does not fit, at least in its details, with many arguments produced by other early-modern mathematicians and that it would be plausible to understood as examples of a non-Pappusian kind of analysis (it should be enough to think to Descartes' geometry in order for getting convinced of that). The second is more directly concerned with the subject matter of my paper. Viète's reform not only might be conceived as the starting point of a mathematical program, but it should also understood in the light of an older mathematical tradition which it results from. This is what Viète himself invites us to do⁶⁷. By identifying non-Pappusian problematic analysis with problematic analysis \dot{a} la Viète, we would *ipso facto* prevent ourselves from the possibility of suggesting that the kernel of this tradition is an non-Pappusian form of analysis. This is just what I would like to suggest, instead. Hence, I cannot be happy with such an identification.

2.2.1 Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis

A fortiori, I cannot be happy with the identification of non-Pappusian analysis with algebraic analysis, if the latter is identified, in turn, with the typical kind of analysis promoted by Viète. This is Bos' suggestion. Here is what he writes⁶⁸:

Algebra entered geometry through its use in the analysis of problems and from c. 1590 the development of this analytical use of algebra can be identified as the principal dynamics [...] within the early modern tradition of geometrical

⁶⁵Cf. p. 14, above.

⁶⁶Notice that with the term "Pappusian problematic analysis", I do not mean to refer to the common form of all examples of problematical analysis that should have been contained in the mathematical *corpus* selected by Pappus, the so-called Treasury (or Domain) of Analysis [cf.: [23], I, 138; [36], 8; [50] 82], but rather to the form of problematic analysis that I have described in section 2.1.

⁶⁷Cf. pp. 2-6.

⁶⁸Cf. [13], 97-98.

problem solving. From 1591 onward Viète consciously and explicitly advocated the use of algebra as an alternative method of analysis, applicable in geometry as well as in arithmetic. [...] This use of algebra in geometry had been pioneered by some Renaissance mathematicians before 1590, but it was Viète's conscious identification of this method with analysis that brought it into the centre of attention.

Bos is clearly referring here to problematic analysis. According to his definition of "algebra", to say that the problematic analysis which enters its solution is algebraic is the same as saying that it employes the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations as defined on the relevant magnitudes. This depends on the reduction of the problem to a system of equations. Once this reduction fulfilled, the formalism connected with these operations—that is, in Viète's case, that which is introduced in the *Isagoge*—works by itself, or better: independently of the specific nature of the problem these equations come from. This is of course the crucial point. Bos emphasises this point by refining his characterisation of "algebraic analysis" and including it in a more general pattern that we could term for short "Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis"⁶⁹:

The whole procedure consisted of three or four distinct parts:

- A: The derivation of the algebraic equation from the problem.
- A': If possible, the algebraic solution of the equations, that is, finding an explicit algebraic expression for the unknown. Otherwise, if necessary a rewriting of the equation into some standard form.
- **B**: The construction of the problem based on the expression found in **A**['], or, if such an expression was lacking or uninformative, on the basis of the equation found in **A** (if necessary reduced to some standard form).
- C: The proof that that construction was correct.

Items A and A' constituted the analysis. [...] Part B, the construction, started from the given elements and operated on them in the manner indicated by the explicit expression in A' or by the structure of the coefficients in the equation found in A [...]. Thus the direction of the synthesis was opposite to that of the analysis, but it did not retrace the steps of the analysis. The construction used the equation or its solution, but not the way it was derived in the analysis.

⁶⁹Cf. [13], 105.

This is a faithful and accurate description of the way in which Viète's formalism (or an equivalent one) operated in problematic analysis and synthesis as they occur in a large *corpus* of early modern mathematical texts. I wonder however: is the structure of an argument that it is supposed to comply with Bos' pattern the effect or the precondition of the introduction of this formalism? Bos' answer clearly points to the first option. Instead, I propose the second answer.

2.2.2 A generalisation of Bos' pattern.

More particularly, I propose to appeal to an independent characterisation of such a structure that is, to describe a pattern of a method of problematic analysis and synthesis different from Pappus' one—and to define algebra afterward, as a mathematical technique—or better, a system of mathematical techniques, *i. e.* an art—used to solve a certain class of (numerical and geometrical) problems through the application of such a method, and particularly of a non-Pappusian (that is non-intra-configurational) kind of analysis. In other words, I propose to reverse the direction of Bos' characterisation, not from algebra in his sense to a non-classical kind of analysis, but from the latter to algebra in my sense.

Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis matches with a number of arguments that differ each from other for their particular nature.

Let us suppose, first, that the problem is geometrical. In conformity to the formalism of the *Isaqoqe*, a necessary condition in order for its reduction to a system of (polynomial) equation to be possible is that the relevant conditions it is about be expressed either under the form of proportions involving four segments, two segments and two rectangles, or two (homogeneous) geometrical quantities of any sort and two numbers, or under the form of equalities between two sums of geometrical quantities (which, in order to be added each to other, have to be mutually homogenous). These possibilities are of course not exclusive, since the formalism of the *Isagoge* allows the transformation of proportions into equalities. If the problem is concerned with some conditions that are not so expressed—as it is the case when it involves positional relations between some of the relevant magnitudes—these conditions have thus to be reduced to conditions such as the former. Both these former conditions and the relative problems are, so to say, purely quantitative, since they only depend on the fact that some homogenous magnitudes are, with respect to each other, as great as it is necessary in order for they to be respected. The case of Descartes' formalism is slightly different. I cannot enter too much details here. What is relevant, however, is that in Descartes' geometry, a problem can be reduced to a system of (polynomial) equations only if it is possible that the relevant conditions it is about could be expressed under the form of a system of proportions involving nothing but segments or numbers (which, according to the definitions of the operations on magnitudes given at the beginning of the *Géométrie*. is just equivalent to one or more algebraic equations⁷⁰).

⁷⁰Cf. [17], 297-298 and [56], 23-43. The term "algebraic equation" has here to be taken, of course, in

If the problem is arithmetic or is concerned with abstract quantities, it cannot but depend on purely quantitative conditions, since numbers and abstract quantities are characterised, with respect to each other, only with base on their position in the numerical order or on their mutual operational relations, respectively. But, in this case and just for that, these conditions cannot issue from other non purely quantitative—that is, so to say, positional—conditions. Thus, whereas Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis can apply only to a certain class of geometrical problems—that is, only to purely quantitative geometrical problems or to geometrical problems that can be reduced to purely quantitative geometrical problems—, it can apply, in principle, to any sort of problems concerned with numbers or abstract quantities.

In the case of these latter problems, the establishment of a formalism relative to the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations—or at least of a somehow analogous system of standard codified procedures to be applied to indeterminate numbers⁷¹—is a necessary condition for an analytic argument to be applied to their solution.

Things are different for purely quantitative geometrical problems, instead. From a very general point of view, these problems can be distinguished in two classes: problems which are directly formulated so as to depend on nothing but purely quantitative conditions; problems which are firstly formulated so as to depend on some non purely quantitative, or positional, conditions.

Among the former, there are classical problems like the problem of construction of two mean proportional between two given segments, problems of application of areas, problems of partition of a given segment into two parties satisfying some conditions relative to the quantitative relations of two appropriate rectangles, or, more in general, problems asking for the side of appropriate rectangles or parallelepiped satisfying some mutual quantitative conditions. With base on *El.*VI.16, and admitting that the construction of a rectangle on two segments correspond to the multiplication of these segments, these problems are immediately identified with the problems of solving appropriate equations of first, second or third degree. And once this identification is admitted and a formalism as Viète's one is introduced, these problems can be solved by relying on this formalism. But the mere admission that the rectangle constructed on two segments has some formal properties in common with the product of two numbers (which is made clear by a number of proposition of the *Elements*, specially from books II and VI) is not the same as the introduction of such a formalism, though it certainly suggests a multiplicative language to be used to enunciate these problems⁷². Hence, these problems can be enunciated in a language similar with that

today's usual sense.

⁷¹The obvious reference is here to Diophantus' arithmetic, the explicit model of Viète's zetetics [cf. [20], I, [21], [28], 116-133, [29], and [26]], but also the arithmetic books of the *Elements* rely on similar procedures.

 $^{^{72}}$ Cf. the section 3, below.

used for enunciating polynomial equations, without being understood as algebraic problems in Bos' sense. Moreover, the uses of a similar language for enunciating these problems is in no way a necessary condition for their solution. What is typical in these problems, however they are enunciated, is rather that what it is sought is a geometrical magnitude that is characterised and identified without relying on any diagram.

The second class of purely quantitative geometrical problems include problems, depending on certain positional relations, represented by appropriate diagrams that enter into their formulation. If these problems are purely quantitative it is because, on aqccount of these diagrams, is it is possible to reduce any relevant positional condition they are concerned with to a quantitative one. This amounts to rely on diagrams for eliminating these same diagrams, or at least for making them essentially useless, and thus reducing a problem of the second class to a problem of the first one. All the examples Bos gives in his book of what he calls "algebraic analysis" are of this sort, and stage **A** in his pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis seems, indeed, to be concerned with this process of elimination of diagrams, directly understood as a "derivation" of an appropriate equation.

Viète's primary interest in the Zeteticorum libri was not however towards this sort of reduction, but rather towards the application of his new formalism to the solution of purely quantitative problems taken as such. His main concern was thus for geometrical purely quantitative problems of the first class, or, more generally, for the common forms of arithmetical and geometrical purely quantitative problems that he was suggesting to express through problems concerned with abstract quantities.

Now, according both to Bos' pattern and to Viète's method, the solution of these problems passes (at least in most cases) through a new reduction consisting of stage **A'** of Bos' pattern⁷³. Once this stage fulfilled, stage **B** leads to the solution of the problem, by means of a classical geometrical construction or a numerical calculation, suggested by the result obtained in **A'**. The procedure that Bos describes as consisting of stages **A-A'-B** of his pattern can thus, more in general, be described as a sequel of two reductions and a geometrical construction or a numerical calculation suggested by the result of the second reduction. Both in case of geometrical purely quantitative problems of the first class and of problems concerned with numbers or abstract quantities, the first reduction merely consists in the transcription of the conditions of the problem in a new appropriate language, like that of Viète's formalism. In this cases, what is essential is thus the application of a twofold procedure consisting of a reduction followed by a construction suggested by it: this is just an analysis followed by a synthesis. Of course, in so far as it consists either of a geometrical construction or a numerical calculation, the synthesis cannot be performed unless the nature

 $^{^{73}}$ But remark that Viète was particularly interested in reducing the equations occurring in stage **A** in an appropriate system of proportions. The centrality of this sort of reduction and hence of proportions, in Viète's program, has been largely emphasised by Giusti and Freguglia: cf. for example: [27], 73, [28],116-133 and [33].

of the quantities it is concerned with has been determined. Thus, the procedure applies to problems concerned with abstract quantities only if the nature of these quantities is unveiled at last. Suppose that the problem is geometrical, or it has been finally interpreted as a geometrical one. The synthesis can then be understood as the construction of an element of a certain geometrical configuration that can be represented by a certain diagram (since in classical geometry, there is no construction without diagrams⁷⁴). This diagram is thus a sort of geometrical and positional model of the given purely quantitative problem, whose identification comes together with the solution of this problem.

One should thus conclude that a geometrical purely quantitative problem, or a problem concerned with abstract quantities finally interpreted as a geometrical problem, is solved, through such a procedure, when a geometrical and positional model is found out and an element of it is constructed starting from other elements which are supposed to be given. This is similar to what is done in classical geometry to solve any purely quantitative problem: one finds out a particular positional model for it and constructs the ungiven elements of this model which correspond to the sought quantities of the problem. The crucial question consists in choosing an appropriate model, possibly the more appropriate one with respect to certain relevant criterions. When Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis is so generalised and referred to geometrical problems, analysis enters it as an hypothetical argument suggesting an appropriate choice of this model, namely a reduction of the given problem to another problem: the problem of constructing the unknown elements of this model.

Once this admitted, my point reduces to the following claim: this reduction can be

 74 Cf. [54].

performed, and in fact has been performed in pre-modern mathematics⁷⁵, without appealing to Viète's formalism or to any other analogous formalism relative to the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations defined on geometrical or abstract quantities. To justify this claim, I have just to provide a more precise characterisation of what I take as the non-Pappusian kind of problematic analysis which is underlying Bos' pattern, and presenting some examples of it.

2.2.3 Trans-configurational (problematic) analysis

A geometrical purely quantitative condition is, in the great majority of cases, concerned with segments which are taken either as such or as sides of rectangles or parallelepipeds. Though the respective sides of rectangles and parallelepipeds have to be placed in a mutual appropriate position, this position is fixed beforehand and rectangles and parallelepipeds

$$AO: A\Gamma = \Delta: Q(OB)$$

This is the question to which Archimedes reduces the proposition 4 of book II of his treatise: to cut a sphere so that its segments are to each other in a given ratio. Netz shows as Archimedes' solution is largely dependent on this specific context, or, in his own words, as it is "embedded within a geometric word, studying particular geometric configurations", but he also notices that the complexity of the question "demands a simplification that [...] holds in it the germs of the abstract or indeed the algebraic" [cf. *ibid.*, 15-16]. The transition Netz is concerned with consists in the gradual flowering of these germs. This is what he describes as a passage from a problem to an equation. Behind the obvious differences between Netz's approach, terminology, and historical concern, there is, I think, a fundamental convergence between a number of his views and the considerations I shall develop in the following part of my paper. A symptom of this convergence is Netz's large use of the terms "quantitative", or even "purely quantitative", in a sense that is not far from mine. A symptom of our differences is the fact that Netz never refers these terms to problems, speaking rather of (purely) quantitative thoughts, ways, relations, geometrical objects, or approaches [cf. *ibid.*, 35-38, 52-54, 64, 90, 97-98, 102-103, 107, 123]. A geometrical problem is in fact for him concerned as such with objects "participating a local configurations, and [...] manipulated to obtain relations within such a local configuration" (notice that the term "configuration" refers here to a system of geometrical objects satisfying certain positional relations, as it is represented by a particular diagram), whereas it is an equation that is concerned with objects that "belong to more general structures, and are related to each other in more general ways, independently of the local configuration they happen to be in" [cf. *ibid.*, 29], that is, as he says some pages later, with quantitative objects. It seems, instead, to me that a problem like that of finding a point O which satisfies the previous proportion is, as such, purely quantitative, though it can be interpreted on a specific geometrical model characterised by particular positional relations. On the other hand, for me, a purely quantitative problem is far to be identified, as such, with an equation. For it could be the case an appropriate formalism is needed.

⁷⁵A recent book of R. Netz, somehow anticipated by a previous paper of him [cf. respectively [48] and [45], especially 43-45] is devoted to the "historical development of a single mathematical proposition" [cf. *ibid.*, 8] going from its first occurrence, under the form of a "problem", in book II of Archimedes' treatise On the Sphere and the Cylinder, to its reformulation, under the form of an "equation", in al-Khayyām's Treatise of Algebra [cf. the next footnote (87)]. Put in Archimede's terms, the question consists in cutting a given segment AB in a point O, in such a way that, supposing that another segment AF and an "area" Δ are given, the following proportion holds:

are geometrical quantities whose respective size depends only on the respective size of these segments. Hence, there is no difficulty in admitting that a purely quantitative condition can be concerned with the respective sides of rectangles or parallelepipeds. The proposition XIII.1 of Euclid's *Elements*, considered in section 2.1.1, provides a clear example of a similar condition.

To prove it, Euclid refers to a diagram where the relevant rectangles take certain mutual positions. The proof of the scholiast shows that this is not necessary⁷⁶. Though it is actually accompanied by a diagram, the function of such a diagram—which reduces to a straight line DB on which two points, A and C, are taken, so that DA, AB, AC, CB, DC, and the whole DB identifies with b, a, α , β , γ , and a + b, respectively—is simply that of identifying the relevant segments, so as to fix the reference of the corresponding individual constants⁷⁷. The proof entirely depends on appropriate substitutions and already proved theorems, which work in fact as rules of inference. Analysis goes in the same way. For short, in my reconstruction I have expressed the conditions of the theorem by writing "a = 2b", " $\alpha + \beta = a$ " and " $a : \alpha = \alpha : \beta$ ", and used the symbols "R(-, -)" and "Q(-)". It is however easy to understand that if I had simply said, as Euclid and the scholiast did^{78} , that DA is the half of AB and the point C cuts AB in extreme and mean ratio, then openly spoken of the rectangles and squares constructed on the different parts of DB, the analysis and the synthesis would have proceeded in the same way, so as to prove that the square constructed on DC is five times that constructed on DA. What is essential in the argument of the scholiast is not the way how the relevant segments and rectangles are denoted and the relevant conditions expressed, but rather the fact that these segments and rectangles are denoted and these conditions expressed in such a way that is possible to apply appropriate theorems and operate appropriate substitutions.

In *El.*XIII.1, all segments are understood as being given (the segments α and β are clearly supposed to have been actually constructed). It is clear, however, that the inferences entering scholiast's arguments do not depend on that. Suppose that a purely quantitative problem is addressed. Instead of representing its solution by a diagram, one could act as the scholiast did in this case: simply denoting the given or ungiven quantities in such a way that be possible to refer to them a number of appropriate theorems and operate appropriate substitutions. These theorems and substitutions might then be used to perform appropriate inferences, concerned with geometrical objects but completely independent of their mutual positions—which I shall term, for short, "geometrical non positional inferences"—and transform the configuration of given and ungiven quantities into

⁷⁶The scholiast is even explicit on this matter: in cases of propositions XIII.1 and XIII.2, he claims that his "analysis and synthesis" are "without diagram $[\dot{\alpha}\varepsilon\upsilon \kappa\alpha\tau\alpha\gamma\rho\alpha\varphi\tilde{\eta}\varsigma]$ ": cf. [24], IV, 199.1-2 and 200.11-12. I thank F. Acerbi for having pointed out this point to me.

⁷⁷For this function of diagrams in classical geometry, cf. [46], 19-26.

 $^{^{78}}$ Cf. the previous footnote (54).

another configuration expressing a new problem whose solution appears as being simpler⁷⁹. The argument so produced would certainly be an analysis, since the ungiven quantities would be taken as if they were given. But this analysis would not be intra-configurational. As long as it aims to transform the given configuration into a new one, it could rather termed "trans-configurational"⁸⁰.

Consider the classical problem of the construction of two mean proportionals between two given segments. To solve it, one could look for a positional model for this problem, that is a particular geometrical situation involving four segments so mutually related as to satisfy the two mean proportionals condition. Once such a configuration has been found, the problem of the construction of two mean proportionals has been reduced to another problem: that of constructing two of these four segments, starting from the two remaining ones. To attain such a reduction one could suppose that the problem has already been solved and that x and y are the sought segments, then remark that the continuous proportion

$$a: x = x: y = y: b \tag{1}$$

among these segments and the two given segments a and b, may be split into two distinct proportions

$$a: x = x: y$$
 and $x: y = y: b$, (2)

each of which provides the symptom of a parabola. It is possible that Menaechmus had proceeded in a similar way to discover his second construction of two mean proportionals by intersection of conics⁸¹, and it is actually in a similar way that Eutocius argues when he exposes such a construction, observing that, because of condition (1), the rectangle constructed on a and y and the rectangle constructed on b and x are respectively equal to the squares constructed on x and on y, so that the point of orthogonal co-ordinates x and y belongs to two parabolas⁸².

This argument—which leads from the problem of the construction of two mean proportionals to the other problem of the construction of two parabolas—is certainly an analysis,

⁷⁹According to Mahoney [cf. [44], 331], the analysis entering scholiast's argument relative to *El.*XIII.1 "illustrates the use of simplified algebra of line segments", whose possible "application [...] to problematic analysis should be clear". I do not know if, in Mahoney's intentions, "the use simplified algebra of line segments" was close to what I understand as the performing of geometrical non positional inferences, but it can be certainly so understood. In another, but similar vein, Netz [cf. [47], 155] has remarked that in Greek corpus, theorematic analysis "makes a departure from tradition, explicitly: it offers a solution with less reliance upon the diagram than the original Euclidean proposition (claiming, indeed, not to rely upon the diagram at all)." And continued by observing that "these proofs no longer rely upon geometrical cut-and-past techniques, but upon a more abstract manipulation of objects according to rules referring, essentially, to the formulaic language."

⁸⁰Notice that I use here the term "configuration" to refer to a system of equalities or proportions, rather than to a system of geometrical objects as it is represented by a diagram, like I do, instead, when I speak of intra-configurational analysis.

⁸¹An analogous point has been made by Mahoney: cf. [44], 333.

⁸²Cf. [7], III, 82-85 and [34], I, 251-255.

since it is founded on the supposition that the sought segments are given, but it is not a intra-configurational or Pappusian analysis. It does not rest on a diagram representing—together with appropriate information concerned with its elements—the hypothetical configuration of geometrical objects and data corresponding to the solution of the problem, and does not lead to isolate in such a configuration, or in an extended one, a sub-configuration which only consists of given objects and determines this entire configuration. Far from leaving this configuration unaltered, it includes, as an essential part of it, the transformation of such a configuration, the continuous proportion $(1)^{83}$, into another configuration, the to pair of proportions (2). Its starting point is a certain relation between what is actually given and what is only supposed to be given, whereas its final point a different relations between these same elements. It is not intra-configurational, it is rather trans-configurational⁸⁴.

This example is very simple, since analysis merely consists in a nearly imperceptible transformation, as the splitting of a continuous proportion into two distinct proportions, and in the understanding of these proportions as the symptoms of two parabolas. The same pattern can however involve more complicated and evident transformations relying, rather than on an obvious property of proportions, on a quite larger toolbox including appropriate geometrical theorems concerned with segments, rectangles and parallelepipeds, used as

 $^{^{83}}$ Cf. the previous footnote (80).

⁸⁴In [53], 401-410, I advanced a distinction similar to the present one, between intra-configurational and trans-configurational analysis, but presented it in a quite different context and with a different language, and argued for quite different theses. The distinction I advanced there had been suggested to me by P. Mäempää's reformulation of Hintikka and Remes' distinction between "directional sense" of analysis [cf. [36], 11 and [37], 269] and "analysis of configurations" (or "figures") [cf. [36], XIII, XV, ch. IV, 31-40 and ch. VII, 70-83, and [37], 269]. Mäempää's reformulation goes as follows: "Pappus described analysis as the reduction of a proposition to be solved or proved successively backward to its antecedents until arriving at a proposition whose solution is known [...]. Descartes' methodological description of his algebraic method of analysis introduced an important novelty with respect to Pappus's description. Descartes said that analysis serves to determine how the unknown quantities of a problem depend on the given ones. Instead of seeking a deductive connection between the proposition to be solved or proved and propositions whose solution or proof was known, Descartes sought to determine the dependencies of unknown quantities on the given ones. This is the 'configurational interpretation' of analysis." [cf. [43], 201 and 202]. More recently, M. Beaney has distinguished among "three main modes of analysis [...] [which] may be realised and combined in a variety of ways, in constituting specific conceptions or practices of analysis": the "regressive", the "resolutive or decompositional", and the "interpretative or transformative" [cf. [9], 55]. According to him, the first mode "was seen as central" in "ancient Greek geometry" [cf. ibid.], while both the second and the third ones clearly appear in Descartes' geometry, where "problems can indeed [...] be broken down into simpler problems" [*ibid.*, 60], and "the geometric problem is first 'translated' into the language of algebra and arithmetic in order to solve it more easily" [*ibid.*, 67]. It seems to me that the resolutive mode is typical of a conception of analysis that, despite from becoming very common in modern age, has little to do with Aristotelian conception, rather depending on Aristotelian notion of $\delta\iota\alpha\iota\rho\varepsilon\sigma\iota\varsigma$ [cf. Physics, 184a, 16 - 184b, 14], a notion that is only implicitly and marginally evoked in Pappus' definition [cf. [53], 396-398]. The transformative mode is instead typical of trans-configurational analysis, though the transformation that is involved in such an analysis is more a transformation of the given problem than a transformation of "the framework of interpretation" of analysis itself, as Beaney argues, instead [cf. [9], 67].

rules of inferences perfectly independent of the consideration of any diagram, and applied together with appropriate substitutions. Books II and VI of the *Elements* provide an essential part of this toolbox of theorems but, of course, they do not exhaust it. Moreover, this pattern also complies with analytical arguments referred to numerical problems and aiming to transform the conditions of these problems into other conditions, by using an appropriate formalism relative to the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations⁸⁵.

Of course, both this formalism and geometrical non positional inferences can also occur—and actually occurred—in the context of arguments that cannot be understood as examples of trans-configuational analysis: either, locally, within intra-configurational analyses or other sorts of arguments—side by side with inferences of a quite different nature—, or within sequels of other similar inferences providing non analytical arguments⁸⁶. But as my aim is that of suggesting a sense that we could attribute to the term "algebra" in the context of the title of Viète's *Opus*, where "new algebra" is identified with "restored analysis", I'm overall interested in examples of systematic use of such a formalism and of geometrical non positional inferences in the context of trans-configurational analysis, applied, in turn, in a systematic way as to solve purely quantitative problems.

3 Al-Khayyām's art of algebra and *al-muqābala*

Al-Khayyām's Treatise of Algebra and Al-muqābala⁸⁷, provide an example like these.

⁸⁷I refer here to Rashed's edition and French translation of such a treatise (originally written, probably, in the first part of the 12th century), offered in [65], 116-237. They are accompanied by an introduction, a rich and detailed commentary and a reconstruction of the history of the text. All of them has been very useful for me. An older edition, also accompanied by a French translation, had been given by Woepcke in 1851: cf. [3]. Al-Khayyām's treatise enters a very large, rich and diversified tradition which has been reconstructed,

 $^{^{85}}$ Cf. p. 29, above, specially footnote (2.2.2).

⁸⁶A great part of the examples presented by Mahoney, in the second part of his [44], as well as Archimedes', Dionysodorus' and Diocle's solutions of the problem mentioned in the previous footnote (75), and Eutocious's additions to them—discussed by Netz, in [48]—include geometrical non positional inferences. Moreover, according to Mahoney [cf. [44]., 337], "as it developed [in Greek mathematics], [...] analysis came to mean much more that a simple process of reverse reasoning; it involved a steadily growing body of generally applicable mathematical techniques by which a mathematician facing a new situation could reduce it to a recognisable form of a known problem or problems." Though insisting on this understanding of analysis as a body of techniques for reducing problems to each others, Mahoney does not distinguishes, however, between reductions obtained within an unaltered configuration, possibly extended and represented by an appropriate diagram (due to the identification of on appropriate sub-configuration, starting from which the sought objects can be constructed relying on known procedures), from reductions consisting in a change of configuration. In other terms, he does not distinguish between intra-configurational and trans-configurational analysis. Still, his examples suggest that Pappus's Treasury (or Domain) of Analysis had contained instances of problematic trans-configurational analysis, at least locally [cf. the previous footnote (66)]. This is also the case of the 7th book of Pappus' collection, itself: an example is given by the proposition VI.85, which is solved through a problematic analysis including some geometric non-positional inferences.

According to al-Khayyām, "the art of algebra and $al-muq\bar{a}bala$ " is an art aiming to solve a certain class of problems, namely: to "determine unknown [quantities] both numerical and geometrical"; these are particular sorts of purely quantitative problems which would be expressed today by means of polynomial equations of first, second or third degree⁸⁸. The language used by Al-Khayyām is codified enough to express these problems as different variants of a common form. But this form is not obviously the one of polynomial equations written in Cartesian notation which we are S using. Here are three examples, corresponding respectively to problems that we would express by means of an equation of first, second and third degree⁸⁹:

- A root is equal to a number.
- A square plus a number are equal to some roots.
- A cube plus some squares, plus some sides, are equal to a number.

What is sought is of course (the determination of) the "root" or the "side" which satisfy these conditions. The correspondence between multiplication and construction of a rectangle on two given segments being admitted, there would be no difficulty in transcribing the enunciation of these problems under the form of a polynomial equation written in Viète's or Descartes' symbolic language, at least if the terms "squares" and "cubes" were understood in their usual geometrical sense. But this would certainly not be enough for warranting the possibility of solving these problems through a method which complies with Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis. The applicability of such a method depends, indeed, not only on the possibility of rephrasing the conditions of the problem in a similar language, but also, and above all, on the availability of a formalism connected with this language to be applied, together with appropriate constructive clauses, in order to achieve the stages \mathbf{A} ' and \mathbf{B} . Hence, a similar method does apply to the solution of al-Khayyām's problems only if they are immersed in a mathematical context characterised

in its different aspects and forms, in [60], specially ch. I.. Here, I shall limit myself to consider this treatise as such, by emphasising the crucial role that trans-configurational analysis takes in it.

⁸⁸Cf. [65], 116-120: "One of the notions we need in the part of knowledge which is known under the name of mathematics is the art of algebra and *al-muqābala*, intended to determine unknown [quantities] both numerical and geometrical. [...] the art of algebra and *al-muqābala* is a scientific art whose object is absolute number and measurable magnitudes in as far as they are unknown but related to a known thing through which they can be determined [...]." Al-Khayyām seems thus to admit that the art of algebra and *al-muqābala* is a sort of auxiliary art for arithmetic and geometry. On the meaning of "algebra and *al-muqābala*" in the technical language of Arabic mathematics, cf. [19], III, 102-104. These terms were firstly used, in their technical sense, by al-Khwārizmī's [cf. [38]] to denote two procedures (or operations) used to simplify an appropriate equality (by adding or subtracting equals terms to its two members), or more generally the systems of operations to be applied in order to reduce the condition of an equation-like problem to its standard form.

⁸⁹Cf. [65], 128-129, 140-141 and 184-185.

by the availability of Viète's formalism, or of an equivalent one. This context was not of course al-Khayyām's. Moreover, to state a condition like "a square plus a number are equal to some roots" was not for him the same as giving a mathematical object, as it is the case when a polynomial equation is presented in the context of Viète's formalism⁹⁰. Thus, in order to avoid any sort of possible misunderstanding, I shall refer to al-Khayyām's problems by the quite cumbersome expression "equation-like problems", rather than by the term "equation" alone, which is used in contrast in Rashed's translation⁹¹.

These problems are presented by stating appropriate conditions under the form of equalities involving: "a number"; "a side", "some sides", "a root", or "some roots" (in a single occasion al-Khayyām says "some things"⁹²); "a square" or "some squares"; and "a cube"⁹³. Despite the term al-Khayyām uses to denote it, a number is a given quantity, that is, either a given number in the proper arithmetical sense of this term⁹⁴, or a given geometrical quantity, namely a segment, a rectangle or a parallelepiped. A side or root is an unknown quantity to be determined, that is either an unknown number or an unknown segment. A square is either the second power of the root or side (if this is a number) or a geometrical square constructed on this root or side (if this is a segment). Analogously, a cube is either the third power of the root or side (if this is a number), or a geometrical cube constructed

 92 Cf. [65], 134-135 : "Some things are equal to a "cube."

⁹⁰The aim that Viète pursued in his [80] seems to have been just that of warranting the possibility of understanding an equation as a mathematical object, rather than, merely, as the condition of a problem. I thank C. Alvarez for having attracted my attention on this matter.

 $^{^{91}}$ The term "equation" is also used by Netz in his [48], where it is explicitly opposed to the term "problem" [cf. the previous footnote (75)]. This is only an example of the differences between my reading of al-Khayyām's treatise and that of Netz. These differences certainly rely, for a great part, on the emphasis we bestow upon different aspects of such a treatise, but also concern the general interpretation of it. Netz seems to consider that it relies on equations (rather than problems) as long as it "downplays geometry" [cf. *ibid.*, 182] and that this goes together with its use of equalities (rather than proportions), its systematically and its generality [cf. ibid., 182-186]. For him, al-Khayyām "opens up the possibility of considering his objects symbolically, as elements manipulated by the rules of calculation, yet essentially conceives of them as components in a geometric configuration" [cf. ibid, 163-164]. For me, al-Khayyām's objects are, without any ambiguity, numbers or geometrical magnitudes, though he adopts a general language to speak of the common form of certain problems (the equation-like problems) that pertain to them. Al-Khayyām's generality concerns thus for me more his language than his objects. Moreover, though I do not deny the systematically of his approach, I do not think that this puts him away from geometry. When Al-Khayyām's equation-like problems are interpreted on segments, they are genuine geometrical problems, and the systematic use of geometrical non positional inferences does not go together with the admission that these inferences concern "more abstract objects" [ibid., 164], as Netz claims, instead.

⁹³Al-Khayyām speaks of one or more roots when the problem does not involve a cube or can be reduced to a problem that does not involve a cube (it is an equation-like problem of first or second degree), while he speaks of one or more sides when the problem does involve a cube and cannot be reduced to a problem that does not involve a cube (it is an equation-like problem of third degree). The reason is quite clear: he is able to solve the problems of this latter class only when they are interpreted geometrically.

⁹⁴From now on, I shall use the term "number" only in its proper arithmetical sense, unless it appears in a quotation from al-Khayyām.

on this root or side (if this is a segment). When the root or side is a number, then for "some roots", "some sides", or "some squares", al-Khayyām understands other numbers obtained by taking this number or its second power a certain number of times. When the root or side is a segment, the meaning of these expressions is variant. If the problem involves a cube, then it never involves a square or a root or a side, but always "some squares" and/or "some roots" or "some squares". The term "some squares" is then used to denote a parallelepiped whose base is the square constructed on the root or side and whose altitude is obtained by taking a certain number of times a given segment supposed to be unitary, while the terms "some roots" or "some sides" are used to denote a parallelepiped whose altitude is the root or side and whose base is obtained by taking a certain number of times a square constructed on a given segment supposed to be unitary. If the problem does not involve a cube, but it involves a square, then it never involves a root or a side, but always "some roots" or "some sides". The terms "some roots" or "some sides" are then used to denote a rectangle whose base is the root or side and whose altitude is obtained by taking a certain number of times a given segment supposed to be unitary. Finally, in the only case where the problem does involve neither a cube, nor a square, it involves a root.

This language is in fact quite a sophisticated tool used to express the common forms of arithmetical and geometrical equation-like problems. Al-Khayyām's treatise is about all the possible forms of numerical and geometrical equation-like problems of the first three degrees. It aims to classify these different forms and to show how these problems can be systematically solved.

A classificatory criterion concerns the numbers of addenda entering the equalities which express the conditions of the problems. This comes to distinguish two-addenda, threeaddenda and four-addenda problems. After the general conditions characterising al-Khayyām's equation-like problems, a two-addenda problem can take six different forms, a threeaddenda problem can take twelve different forms, and finally a four-addenda problem can take seven different forms. Hence, one has twenty five possible different forms. These forms can belong, in turn, to three classes: that of problems which neither involve a square or a cube, or that can be reduced to problems like these (the equation-like problems of the first degree); that of problems which do not involve a cube, involving instead a square, or that can be reduced to problems like these (the equation-like problems of the second degree); and finally that of problems which do involve a cube (the equation-like problems of the third degree).

This produces a threefold classification which is only concerned with the form of the equality expressing the condition of the problem. If we use our notations to express this

	2 addenda	3 addenda	4 addenda
$\begin{bmatrix} 1^{st} \\ class \end{bmatrix}$	[1] x = c $[4] x2 = px$ $[6] x3 = qx2$		
2 nd class	$\begin{bmatrix} 2 \end{bmatrix} x^2 = c$ $\begin{bmatrix} 5 \end{bmatrix} x^3 = px$	[7] $x^{2} + px = c$ [8] $x^{2} + c = px$ [9] $x^{2} = px + c$ [10] $x^{3} + qx^{2} = px$ [11] $x^{3} + px = qx^{2}$ [12] $x^{3} = qx^{2} + px$	
3 nd class	[3] $x^3 = c$	$[13] x^{3} + px = c$ $[14] x^{3} + c = px$ $[15] x^{3} = px + c$ $[16] x^{3} + px^{2} = c$ $[17] x^{3} + c = qx^{2}$ $[18] x^{3} = qx^{2} + c$	$ \begin{bmatrix} 19 \end{bmatrix} x^{3} + qx^{2} + px = c \\ \begin{bmatrix} 20 \end{bmatrix} x^{3} + qx^{2} + c = px \\ \begin{bmatrix} 21 \end{bmatrix} x^{3} + px + c = qx^{2} \\ \begin{bmatrix} 22 \end{bmatrix} x^{3} = qx^{2} + px + c \\ \begin{bmatrix} 23 \end{bmatrix} x^{3} + qx^{2} = px + c \\ \begin{bmatrix} 24 \end{bmatrix} x^{3} + px = qx^{2} + c \\ \begin{bmatrix} 25 \end{bmatrix} x^{3} + c = px + qx^{2} \\ \end{bmatrix} $

form, we can illustrate it by means of the following schema⁹⁵:

where x is the root or side, c is a given quantity, p and q are numbers, and the numbers in brackets indicate the species (in the order in which al-Khayyām considers them).

These notations are however essentially stranger to al-Khayyām. The language I have described above is precisely used, instead of it, to express the common forms respected by any problem of any species, independently of the fact that it is an arithmetical or a geometrical problem. It is thus a common language for arithmetic and geometry. Take the species [19]. The formula used by al-Khayyām to characterise it is: "a cube plus some squares, plus some sides are equal to a number". It refers both: to an arithmetical equality, where the third power of an unknown number x, plus the second powers of xtaken a certain number q of times, plus x taken a certain numbers p of times are supposed to be equal to a given number c; and to a geometrical equality where the cube constructed on an unknown segment x, let say C(x), plus the parallelepiped constructed on the square constructed on x and on a given segment, supposed to be unitary, taken a certain number q of times, let say P(x, x, qu) = q [P(x, x, u)], plus the parallelepiped constructed on x and on a rectangle constructed on the unitary segment and on this same unitary segment taken a certain number p of times, let say P(x, u, pu) = p[P(x, u, u)], are supposed to be equal to a parallelepiped constructed on a given segment c and on the square constructed on the unitary segment, let say P(u, u, c).

⁹⁵My schema slightly differs from the one given by Rashed [cf. [65], 11], but it is suggested by it.

Al-Khayyām's common language for arithmetic and geometry does not go together with a common method or a number of common methods to solve equation-like problems independently of their particular nature, however. Thus, when he passes from the classification of his problems to their solution, he is forced to distinguish between the two possible interpretations of his language. In case of the geometrical interpretation, Al-Khayyām is able to associate to any species of his problems a method of solution that applies to any problem of this species. It is not the same, of course, for the arithmetical interpretation, since al-Khayyām did not know how to solve the arithmetical equation-like problems of the third class.

At the beginning of the present section, I have said what al-Khayyām claims "the art of algebra and al-muqābala" to be, for him. Still, this is a quite vague characterisation. The previous general presentation of al-Khayyām's treatise makes us able to advance a preliminary characterisation of what this treatise is about, which should count as a more precise—though still preliminary—characterisation of what the art of algebra and *al* $muq\bar{a}bala$ was for its author. This was for him a mathematical art aiming at: i) expressing the common form of equation-like problems both numerical and geometrical; *ii*) classifying these problems; *iii*) showing how these problems can be systematically solved. It would thus be an art serving both to arithmetic and to geometry⁹⁶. Still, this art should in no way be understood as a unitary theory of quantities: it was a system of techniques, rather than a theory, and it was common rather than $unitary^{97}$: although it was employing a common language to speak of numbers and geometrical quantities, it was not a general context within which inferences concerning numbers and geometrical quantities could be warranted and things about them asserted. This common language was used to express the common forms of certain arithmetical and geometrical problems and to classify them, but when these problems had to be solved such a language was interpreted either arithmetically or geometrically⁹⁸.

In order to detail this preliminary characterisation of al-Khayyām's art of algebra and

 $^{^{96}}$ Cf. above, footnote (88). It seems thus that, according to al-Khayyām, the art of algebra and *al-muqābala* was not opposite to geometry, being rather a common art to arithmetic and geometry. Other Arabic mathematicians, like Thābit Ibn Qurra, seemed, instead, to speak of algebra as an arithmetic art and compare "the method of [the] solution [of al-Khwārizmī's problems] through geometry" to "the method of their solution through algebra", though admitting that these methods agree each to other [cf. [42], 108]. Thābit's attitude seems to me analogous to that of many early-modern mathematicians, like Cardan or Bombelli: cf. the previous footnotes (9) and (26).

 $^{^{97}}$ Cf. the section 1.

⁹⁸The following passage—where al-Khayyām is betokening not to be able so solve numerical equation-like problems of third degree—is particularly clear on this respect [cf. [65], 124]: "But when the object of the problem is an absolute number, neither me nor any other man of this art has succeeded in the solution of these species but for the first three degrees, that are the number, the thing, and the square; perhaps someone else which will follow us will be able to do it. And I shall often point out the numerical proofs of what is possible to prove starting from Euclid's work. Mind that the geometrical proof of these methods does not dispense you from the numerical proof if the object is a number and not a measurable magnitude."

al-muqābala, we should consider his solutions of equation-like problems. I shall limit myself to consider three examples, respectively concerned with problems of species 7, 16, and 22. By considering the second of these examples, I shall come *en passant* to the problems of species 3.

3.1 First example: "A square plus ten of its roots are equal to thirty nine in number"

This⁹⁹ is one of the few cases where al-Khayyām considers a particular example of equationlike problems of the species he is concerned with. This is given by the choice of the number ten as the numerical coefficients for roots and of the number thirty nine for the given quantity. This is just al-Khwārizmī's example for the case where "roots and squares are equal to numbers" and just one square is considered¹⁰⁰. If al-Khayyām comes back to it, it is merely to stay close to the tradition. His solution is, indeed, completely independent of the choice of the numbers ten and thirty nine and hold for any problem of species 7.

Al-Khayyām begins by presenting al-Khwārizmī's arithmetical solution, which is, for him, the general solution of such a species of problems when they are interpreted as numerical ones. When these problems are interpreted as geometrical ones, this solution does not apply and a different, properly geometrical, solution has to be provided. It has to display an appropriate construction of a segment x such that:

$$Q(x) + R(a, x) = R(b, u) \qquad ; \qquad \begin{cases} [a = pu] \\ [b = nu] \end{cases} , \tag{3}$$

where p and n are any numbers, a, b and u are three given segments, the last of which is supposed to be unitary, and for any segments α and β , " $Q(\alpha)$ " and " $R(\alpha, \beta)$ " denote the square constructed on α and the rectangle constructed on α and β , respectively.

Al-Khayyām presents two distinct arguments. The second is the same as al-Khwārizmī's geometrical argument for this species of problems¹⁰¹. The first is quite similar to Thābit

⁹⁹Cf. [65], 136-141.

 $^{^{100}}$ Cf. [38], 8.

¹⁰¹Cf. [38], 13-16.

ibn Qurra's one¹⁰² and can be reconstructed as follows¹⁰³:

Suppose that x were given.	
Then $Q(x)$, $R(a, x)$ and $Q(x) + R(a, x)$	A.1
would be given, too.	

a, b and u are given. A.2

Thus, also
$$\frac{a}{2}$$
, $Q\left(\frac{a}{2}\right)$ and $R(b, u)$ are given. A.3

If
$$z = x + \frac{a}{2}$$
, then,
 $Q(z) = Q(x) + R(a, x) + Q(\frac{a}{2}).$

A.4

Hence, for (4),
$$Q(z) = R(b, u) + Q\left(\frac{a}{2}\right)$$
. A.5

And
$$Q(z)$$
 is then given.

As a matter of fact, al-Khayyām refers to a diagram (fig. 3), but he does not relies on it in his argument. Like that accompanying scholiast's proof of *El.*XIII.1¹⁰⁴, such a diagram is merely of use for identifying the relevant segments and fixing the reference of the corresponding individual constants¹⁰⁵: the segments AD, DE and DG identify with x, aand $\frac{a}{2}$ respectively, so that the square ADCB and the rectangles DEFC and AEFB identifies with Q(x),



A.6

R(a, x), and Q(x) + R(a, x), respectively (step A.1 in my reconstruction corresponds to such an identification). No square which would identify with Q(z) is drawn. It is thus clear that the equality which occurs in step A.4 and constitutes the essential step of the argument,

 104 Cf. the previous section 2.1.1 and p. 33.

 $^{^{102}}$ Cf. [42], 105-106.

 $^{^{103}}$ Here is how al-Khayyām's expresses himself [cf. [65], 136-137]: "Let us suppose that the square AC [fig. 3] plus ten of its roots is equal to thirty nine in number. Let us suppose, on the other hand, that ten of its roots are equal to the rectangle CE; the straight line DE is thus ten. Cut it at half in G. Since we have cut the straight line DE at half in G, and we have added AD on its prolongation, the product of EA and AD, that is equal to the rectangle BE, plus the square of DG, are equal to the square of GA; now the square of DG, that is the half of the number of roots, is known, and the rectangle BE, that is the given number, is known; the square of GA is thus known, and the straight line GA is known. If one takes away GD, it remains AD, known." Al-Khayyām then presents another solution, corresponding to al-Khwārizmī's well-known geometrical proof [cf. [38], 13-16].

¹⁰⁵Of course, al-Khayyām does not use the letters "a", "b", "u", "x" and "z", and the symbols "Q(-)" and "R(-,-)" to denote the segments, squares and rectangles he is concerned with. He rather refers to them as those represented by his diagram.

is not deduced with base on the diagram, but rather through *El*.II.4 used as a rule of inference, so that this step consists in fact in a geometrical non positional inference.

Al-Khayyām's argument is clearly an analysis, and it is namely a trans-configurational analysis. It relies on such an inference to transform the configuration corresponding to the conditions of the problem into a new configuration corresponding to a new and essentially simpler problem: that of constructing a segment z such that

$$Q(z) = R(b, u) + Q\left(\frac{a}{2}\right).$$
(4)

The synthesis is thus easy. One should first construct a rectangle equal to $R(b, u) + Q\left(\frac{a}{2}\right)$, that is, according to *El*.VI.16 and *El*.II.3, the rectangle $R\left(\frac{a}{2}, \frac{a}{2} + t\right)$ constructed on $\frac{a}{2}$ and on the segment t satisfying the condition

$$\frac{a}{2}: b = u: t \tag{5}$$

(which is but a fourth proportional). Then, according to El.VI.17, one should seek the segment z satisfying the condition

$$\frac{a}{2}: z = z: \frac{a}{2} + t.$$
(6)

(which is but a mean proportional). Because of the equality $z = x + \frac{a}{2}$, the sought root of the original problem will then be:

$$x = z - \frac{a}{2}.\tag{7}$$

Like scholiast's proof of El.XIII.1, this last argument relies on a number of Euclid's theorems that make useless the consideration of any diagram. But, being a construction, rather than a deduction, it does not use these theorems as rules of inference. Rather, it uses them, so to say, as rules of constructive calculation. Notice however that al-Khayyām does not make the synthesis explicit. He concludes his solution by observing that since $Q(\frac{a}{2})$ and R(b, u) are both known, Q(z) is known, and then z is known, so that also x is known. Hence, his solution is not properly a synthesis, but rather a reduction obtained thanks to a trans-configurational analysis. Once this reduction obtained, the construction of the sought segment—that is, the synthesis—is so easy that it is left to the reader.

3.2 Second example: "A cube plus some square are equal to a number"

These¹⁰⁶ are problems of the third class, and thus al-Khayyām is not able to solve them under an arithmetical interpretation. Hence, he directly supposes that they are geometrically

¹⁰⁶Cf. [65], 170-175.

interpreted, so that the solution has to display an appropriate construction of a segment x such that:

$$C(x) + P(a, x, x) = P(c, u, u)$$
;
 $\begin{cases} [a = qu] \\ [c = nu] \end{cases}$, (8)

where q and n are any numbers, a, c and u are three given segments, the last of which is supposed to be unitary, and for any segments α , β , and γ , " $C(\alpha)$ " and " $P(\alpha, \beta, \gamma)$ " denote the cube constructed on α and the parallelepiped constructed on α , β , and γ , respectively.

To get this solution, al-Khayyām's relies on the first of three lemmas that he had proved before, when in passing from problems of the second class to problems of the third class. This¹⁰⁷ is lemma 1, and states the second of Menaechmus' constructions of two mean proportionals, which depends on the intersection of two parabolas¹⁰⁸. This is actually equivalent to the solution of geometrical equation-like problems of species 3: "A cube is equal to a number¹⁰⁹". To get it, al-Khayyām remarks that the equality

$$C(x) = P(c, u, u)$$
; $[c = nu],$ (9)

-providing the condition for these problems—is equivalent to the proportion

$$Q(u):Q(x) = x:c \tag{10}$$

(since, according to *El*.XI.34, cubes whose bases are inversely proportional to their altitudes are equal), which follows, in turn, from the continuous proportion

$$u: x = x: y = y: c. \tag{11}$$

(since: if u : x = x : y, then Q(u) : Q(x) = u : y, for *El*.VI.17 and *El*.VI.1; and, if u : x = y : c, then u : y = x : c, for *El*.V.16).

Hence, lemma 1 establishes how to construct a cube equal to a given parallelepiped. This is just the first step of al-Khayyām's solution of problems corresponding to the condition (8). This solution can be reconstructed as follows:

¹⁰⁷Cf. [65], 152-157.

 $^{^{108}}$ Cf. the note (82) above.

 $^{^{109}}$ Cf. [65], 160-161. As a matter of fact, Al-Khayyām's solutions of equation-like problems of the third class are ingenious generalisations of such a solution.

The segment a is given; take AB equal to it (fig. 4).	Sol.1
By lemma 1, construct a segment h , such that $C(h) = P(c, u, u)$.	Sol.2
Thus h is given. On the straight line AB, take BI equal to h , and construct on it the square BCDI.	Sol.3
Construct the hyperbola NDE circumscribed to such a square.	Sol.4
Construct the parabola AEK with <i>latus rectus</i> BC, axes AB and vertex A.	Sol.5
From the point of intersection E of these conics trace the perpendicular EG to the straight line AB .	Sol.6
The segment BG is the sought side.	Sol.7

Once exposed this solution, Al-Khayyām proves that it is right $^{110}\!\!:$



Figure 4

¹¹⁰Al-Khayyām also proves by *reductio ad absurdum* that the two conics actually intersect for any choice of a and h: cf. the footnote (112) below.

The point E belongs to the parabola AEK, thus: AG : EG = EG : BC.	<i>P</i> .1
The point E belongs to the hyperbola AEK, thus: EG : $BC = BC : BG$.	<i>P</i> .2
One then gets the continuous proportion: AG : EG = EG : BC = BC : BG.	P.3
And, from here, the equality: C(BC) = P(AG, BG, BG) = C(BG) + P(AB, BG, BG).	<i>P</i> .4
By posing $BG = x$, this equality just reduces to $C(h) = C(x) + P(a, x, x)$, which, for <i>Sol.</i> 2, is equivalent to condition (8).	P.5

If one would admit that the argument Sol.1-7 were a synthesis, this solution and this proof would perfectly corresponds to stages \mathbf{B} and \mathbf{C} of Bos' pattern of algebraic method of problematic analysis and synthesis. Al-Khayyām says nothing, however, either about the construction of the two conics entering this argument or about the construction of the two parabolas mentioned in lemma 1. I shall come back later on the reason for this choice¹¹¹. For the time being, let me remark that in so far as al-Khayyām does not make explicit how to construct his conics, his solution is not properly a synthesis. From this point of view, his argument is quite similar to that concerning geometrical equation-like problems of species 7 which I have considered in the previous section: in both cases, al-Khayyām hints at how to construct the sought segment, but as a matter of fact he does not actually construct it; he actually reduces the given problem to another one, which is left to the reader to solve. But, whereas in the case of geometrical equation-like problems of species 7 such a reduction is obtained by means of an explicit trans-configurational analysis, in the present case this stage is lacking. All al-Khayyām does is to describe how it would be possible to obtain a certain segment, supposing that one were able to construct four particular conics, and to prove that this segment is just the one being sought. Nevertheless, one could ask: how is it possible to pass from the given problem to such a description, which is actually the description of the solution of another problem (which is proved to be equivalent to the given one only afterwards)? The answer seems to me quite obvious: this is done by means of a trans-configurational analysis that, according to a classical habit, al-Khayyām does not make explicit. It is still easy to reconstruct this analysis by turning our attention to

 $^{^{111}}$ Cf. the section 3.4.

the proof. It goes as follows:

Consider the condition (8), and according to the lemma 1, replace in it the parallelepiped P(c, u, u) with a cube $C(h)$, so as to get the new equality $C(x) + P(a, x, x) = C(h)$, where the segments a and h are both given.	A.1
Suppose that x were given. The cube $C(x)$ and the parallelepiped $P(a, x, x)$, could then be added so as to get the new equality $P(a + x, x, x) = C(h)$, whose two terms would be given.	A.2
This equality follows from the proportions $x : h = h : y$ and $h : y = y : a + x$.	<i>A</i> .3
These are respectively the symptoms of an hyperbola circumscribed to the square $Q(h)$, and a parabola of <i>latus rectus h</i> , whose axe coincides with an asymptote of the hyperbola and whose vertex is translated of a .	A.4

Like scholiast's proof of El.XIII.1, this argument includes nothing but geometrical non positional inferences. It is a twofold trans-configurational analysis: its first part is composed by steps A.1-2 and reduces the problem of seeking a segment x satisfying the condition (8) to the problem of seeking a segment x satisfying the condition P(a + x, x, x) = C(h); its second part is composed by steps A.3-5 and reduces this latter problem to the problem of constructing the point of intersection of two conics. The first part relies on the replacement, in a purely quantitative condition, of a parallelepiped with a cube (licensed by lemma 1) and of a sum of a cube and a parallelepiped with another parallelepiped. The second part relies on El.XI.36 and El.XI.37, which licence the transformation of an equality between a cube and a parallelepiped into a pair of proportions which are then understood as the symptoms of two conics. What al-Khayyām explicitly presents is nothing but a description of these two conics followed by a proof of the equivalence of the given problem and the problem of constructing their point of intersection.

Mutatis mutandis, this is the general scheme of al-Khayyām's arguments concerning all equation-like problems of the third class: these problems are directly interpreted as geometrical problems; an hidden trans-configurational analysis reduces each of them to the problem of constructing the point of intersection of two conics; these conics are described without making explicit how they could be effectively constructed—and the equivalence of the former and the latter problem is proved¹¹². By passing from three-addenda to four-

¹¹²In some cases, al-Khayyām explicitly proves that his conics actually intersect for any choice of the given

addenda problems, the hidden trans-configurational analysis and the proof of equivalence of the two problems become of course a little more complicated. The next example should make clear how the former works.

3.3 Third example: "A number plus some sides plus some squares are equal to a cube"

This¹¹³ is also a species of problems of the third class. Once they are interpreted as geometrical problems, their solution has to display an appropriate construction of a segment x such that:

$$P(c, u, u) + P(b, u, x) + P(a, x, x) = C(x) \qquad ; \qquad \begin{cases} [a = qu] \\ [b = pu] \\ [c = nu] \end{cases}$$
(12)

where p, q and n are any numbers and a, b, c and u are three given segments, the last of which is supposed to be unitary.

In this case al-Khayyām does not distinguish explicitly the description of the relevant conics from the proof of the equivalence of the given problem and the problem of constructing this point. Still, his argument is clearly twofold. For short, I limit myself to expose al-Khayyām's hidden trans-configurational analysis, which is easy to reconstruct from the second part of this argument.

Both this analysis and the argument which al-Khayyām explicitly exposes make use of the second of the three lemmas which he proves before passing from problems of the second class to problems of the third one. This¹¹⁴ is lemma 2, and consists in describing how to construct a parallelepiped whose base is a given square and which is supposed to be equal to a given parallelepiped whose base is also a square. As this is got by the successive construction of two fourth proportionals, it is quite easy to do¹¹⁵. Once such a lemma

segment entering the condition of the given problem or indicates under which conditions they intersect; in some other cases, he does not face this question. A complete treatment of it will be done some time later by Sharaf al-Dīn al Tūsī: cf. [65], 26 and [2], t. I.

¹¹³Cf. [65], 198-201.

¹¹⁴Cf. [65], 156-159.

¹¹⁵This is how al-Khayyām reasons. Supposing that both a parallelepiped $P(\alpha, \alpha, \beta)$ and a square $Q(\gamma)$ are given, one can construct a segment μ such that $\alpha : \gamma = \gamma : \mu$ and then a segment ν such that $\mu : \alpha = \beta : \nu$. If this is done, ν and β are inversely proportional to $Q(\gamma)$ and $Q(\alpha)$, and so: $P(\gamma, \gamma, \nu) = P(\alpha, \alpha, \beta)$.

admitted, the analysis goes as follows:

Consider the condition (12), and replace in it the parallelepiped P(b, u, x) with another parallelepiped P(k, k, x) (*i. e.* the rectangle R(b, u) with the square Q(k), and, according to the lemma 2, the parallelepiped P(c, u, u)A.1with another parallelepiped P(k, k, h), so as to get the new equality P(k, k, h) + P(k, k, x) + P(a, x, x) = C(x),where the segments a, k, and h are given. Suppose that x were given. It would be such that $a \leq x$, since $P(a, x, x) \leq C(x)$. Suppose that x = a + (x - a), where x - a is a segment that is supposed to be given, and split the cube C(x)A.2into the two parallelepipeds P(a, x, x)and P(x, x, x - a), in order to get the equality P(k, k, h) + P(k, k, x) + P(a, x, x) = P(x, x, a) + P(x, x, x - a),whose all terms would be given. This equality reduces to the other one P(k, k, h) + P(k, k, x) = P(x, x, x - a),where the parallelepipeds entering the left-side A.3member can be easily added so as to get the new equality P(k, k, h + x) = P(x, x, x - a),whose two terms would be given. This acculity is accuivelent to the properties

This equality is equivalent to the proportion	1 1
Q(k): Q(x) = x - a: h + x.	A.4

As the segments a and h are given and the segment xhas been supposed to be given, this would be also the case of the segment y such that Q(y): Q(h+x) = x - a: h + x. A.5

The comparison of the two proportions occurring in A.4 and A.5 provides the new proportion Q(k): Q(x) = Q(y): Q(h + x),which easily reduces first to k: x = y: h + xand then to k: y - k = x: h.

A.6

A.7

The proportions occurring in A.5 and A.6 are respectively the symptoms of two equilateral hyperbolas, the first having both its *latus rectus* and *latus traversus* equal to h + a, and the second being circumscribed to the rectangle R(h, k). In modern formalism, these hyperbolas are respectively defined by the equations

$$y^{2} - x^{2} = x(h - a) - ha$$
 and $x(y - k) = kh$, (13)

which easily derive from the proportions

$$y^{2}:(h+x)^{2} = x - a:h+x \quad \text{and} \quad k:y-k=x:h.$$
(14)

Figure 5

To solve the problem we cannot but construct these hyperbolas in an appropriate relative position and to project their point of intersection on to a common axe. Thus al-Khayyām first constructs the rectangle ABEF (fig. 5) on the segments AB = h and BE = k, and takes the segment BC = a on the straight line AB; then, he constructs, on the straight lines FE and BE, a rectangle EGHM, equal to ABEF and opposite to it in position; and finally, he states that the first hyperbola is the equilateral one (of centre O, such that AO = OC) whose vertex are the points A and C, and the second is the (equilateral) one which is circumscribed to the rectangle EGHM (and whose centre is E). These hyperbolas intersect in the point A and in another point I, which is of course the only one that al-Khayyām considers, and whose projection N on the axis AC gives the side x = BN which was sought for.

As well as in the previous case, al-Khayyām solution is thus a reduction justified by a hidden trans-configurational analysis which, without referring to any diagram and relying on nothing but appropriate geometrical non positional inferences, transforms the condition of the given problem into another equivalent condition which is easy to satisfy by constructing two conics, whose actual construction is left to the reader. Such a trans-configurational analysis is, once again, composed by two parts. Steps A.1-3 reduce the problem of seeking a segment x satisfying the condition (12) to the problem of seeking for a segment x satisfying the condition P(k, k, h + x) = P(x, x, x - a); steps A.4-7 reduce this latter problem to the problem of constructing the point of intersection of two hyperbolas.

3.4 The aims of the art

The previous three examples should be enough to illustrate the nature and role of transconfigurational analysis in al-Khayyām's treatise. There is however an essential difference between the first example and the other two. It concerns the nature of the construction that al-Khayyām leaves to the reader, that is properly, the synthesis. While in the first example this construction can be easily performed by rule and compass, this is not the case for the second and the third example. Thus a question arises: is al-Khayyām justified in avoiding any consideration concerned with the actual construction of the effective solution of his problems?

During his treatment of equation-like problems of species 21, al-Khayyām mentions en passant a mathematician who had lived in the final part of the 10th century: Abū al-Sahl al-Qūhī. He is the author of a *Treatise on the Perfect Compass*, probably the first one of a number of treatises composed some time before al-Khayyām's and devoted to the description and study of a mechanical tool to be used to trace continuously any sort of conics¹¹⁶. This is a three-dimensional compass with a sliding drawing point which is possible to regulate in different ways. In his treatise, al-Qūhī shows how to do it, in order to trace any conic. By following his instructions, one can easily trace all the conics entering al-Khayyām's solutions of his equation-like problems of the third class. Hence, their construction is, from al-Khayyām's point of view, not only easy, but also thoroughly standard.

There is thus a very simple reason one could evoke in order to justify al-Khayyām's choice to leave to the reader the constructions providing the effective solution of his problems: once these problems have been reduced to other ones, there would have been no interest in detailing such a construction. Still, it seems to me that this reason might go together with another one: al-Khayyām was not understanding this construction as being included in the subject-matter of his treatise, that is, he was supposing that it falls outside the domain of art of algebra and $al-muq\bar{a}bala$, in so far as he was understanding this art as being concerned more with the reduction of equation-like problems to other problems than to the solution of these problems. The third clause entering my previous preliminary characterisation of what the art of algebra and $al-muq\bar{a}bala$ was for al-Khayyām's should thus be made more precise: to show how equation-like problems can be systematically solved is not the same as solving them. It seems thus that for al-Khayyām, the art of algebra and al-muq $\bar{a}bala$ was a mathematical art aiming at: i) expressing the common form of equation-like problems both numerical and geometrical; *ii*) classifying these problems; *iii*) reducing them to other problems that one knew how to solve. Trans-configurational analysis was the means used to attain the third of these aims.

¹¹⁶Cf. [85], and [1], 158-178. On the perfect compass and the question of the continuous tracing of conics at the 10th century, cf. also: [61], LXXXI-LXXXII, [62], and [63], 46-118 and 229-291.

4 Algebra and trans-configurational analysis

Of course, I do not want to argue that al-Khayyām's treatise directly influenced Viète or some other early-modern mathematicians. A copy of such a treatise was brought to Europe by Golius around 1630^{117} , but it is very difficult to know if it was read, and eventually by whom; and it is even more difficult to establish if European mathematicians at the end of the 16th and at the very beginning of the 17th century were acquainted with it. Still, I suggest that what Viète was meaning with "algebra" in the title of his *Opus* has much to do with al-Khayyām's art of algebra and *al-muqābala*.

Namely, I suggest that Viète was referring to the art of transforming purely quantitative conditions using either an appropriate formalism relative to the operations of addition, subtraction, multiplication, division, root extraction and solving polynomial equations applied to indeterminate numbers, or appropriate geometrical non positional inferences. This was a system of techniques underlying trans-configurational analysis, though it was more than that (since both this formalism and these inferences were also occurring in the context of other sort of arguments¹¹⁸). The analogies between such a formalism and the properties of rectangles and parallelepipeds that were warranting such inferences were well known and largely exploited before Viète. But they had never led to the definition of a new formalism relative to abstract quantities to be used to conduct trans-configurational analyses concerned with purely quantitative problems, independently of their interpretation as numerical or geometrical problems. In the *Isaqoqe*, Viète defined such a formalism and proposed to use it for reforming the method of problematic analysis and synthesis. It is thus quite natural to imagine that by speaking of algebra as an old art, in title of his Opus, he was referring to a similar system of techniques that he was aiming to unify and developing within a new methodological context.

An example taken from Viète's Zeteticorum libri can be used to show how Viète's arguments are structurally similar to al-Khayyām's ones. It concerns the zeteticum II.17: "Data differentia laterum, & differentia cuborum: invenire latera".

Viète denotes with "B" the difference of sides and with "D" the difference of cubes. It does not denote the sides by any letter (calling them respectively the "greater side" and the "smaller side"), but rather denotes by "E" their sum. To use more familiar symbols, let us write "z", instead, and denote the sides with "x" and "y". In our notation, the problem

¹¹⁷Cf. [65], 17 and 109-110.

¹¹⁸Cf. p. 29, above, specially the footnote (71). A vivid illustration of the common use of geometrical non positional inferences among Arabic mathematicians starting from the 9th century is offered by Rashed and Houzel's recent edition of a collection of geometrical propositions by Na'īm ibn Mūsā, a quite modest mathematician whose work seems to reflect the common mathematical culture of a the period at Bagdad: cf. [64] and [55].

consists in solving the system of equations

$$\begin{cases} x - y = B\\ x^3 - y^3 = D \end{cases},$$
 (15)

where B and D are given. From the position x + y = z, it follows

$$z + B = 2x$$
; $z - B = 2y$, (16)

and

$$(z+B)^{3} - (z-B)^{3} = 6z^{2}B + 2B^{3} = 8D,$$
(17)

that is:

$$z^2 = \frac{4D - B^3}{3B}.$$
 (18)

As the side is given when the square is given, the problem is thus reduced to *zeteticum* I.1: "Data differentia duorum laterum, & aggregato eurumdem: invenire latera". To do this, Viète denotes respectively with "B" and "D" the difference and the sum of sides, and with "A" the smaller side. Let us write "y" instead of "A", and, to avoid any confusion, "C" instead of "D". It follows that

$$B + 2y = C, (19)$$

and so^{119} :

$$y = \frac{C - B}{2}.\tag{20}$$

To solve *zeteticum* II.17, one should then substitute $\sqrt{\frac{4D-B^3}{3B}}$ in place of C to obtain

$$y = \frac{\sqrt{\frac{4D - B^3}{3B}} - B}{2}.$$
 (21)

As a matter of fact, Viète does not follow this procedure. He stops his solution of *zeteticum* II.17 by remarking that, because of the equality (18), if B and D were respectively 6 and 504, the square of the sum of sides would be 100, as well as he stops his solution of *zeteticum* I.1 by noticing that, because of the equality (20), if B and C were respectively 40 and 100, the sides would be 70 and 30.

Supposing that Viète's *zetetica* had been interpreted as arithmetical problems, there would be of course nothing else to do in order to solve the second one, while to solve the first, one should simply have to make explicit the content of equality (21), and eventually continue with the numerical example chosen by Viète, observing that in this case x and y would

¹¹⁹Viète also presents an alternative argument. By denoting the greater side with "x" one gets 2x - B = Cand so: $x = \frac{C+B}{2}$.

respectively be 8 and 2. But assuming that Viète's *zetetica* had been interpreted as geometrical problems, a complete solution would have consisted in the geometrical constructions that equalities (21) and (20) only hint at. Though the first of these constructions is a little elaborate, both of them are standard constructions to be performed by rule and compass. Thus Viète seems to have with respect to his *zetetica*—taken as geometrical problems—the same attitude that al-Khayyām had with respect to his geometrical equation-like problems: he limits himself to reduce them to other problems that one were already able to solve, and, as a matter of fact, he does that by means of a trans-configurational analysis.

There is a crucial difference however, between al-Khayyām's and Viète's arguments. The former had a language to be used for expressing the common forms of equations-like problems both arithmetic and geometrical at his own disposal, and in certain cases, he could imagine geometrical model for arithmetical problems. But he could not operate directly on the common forms of his problems to reduce them to other problems. In order to perform his analysis, he had to interpret his problems either as arithmetical or as geometrical problems, and rely either on arithmetic or on geometrical non positional inferences. The latter could, instead, rely on a repertoire of rules of inference to be applied, together with appropriate substitutions, to transform the same equalities expressing the common forms of purely quantitative problems. He could perform his analysis without being forced to a preliminary choice of interpretation. Hence, a trans-configurational analysis is not for him either an arithmetical or a geometrical procedure, but an abstract one, as it is concerned with abstract quantities.

It is difficult to overestimate such a novelty. But it seems to me that we would gain in historical clarity, accuracy, and perspicuity if we were able to see the deep relations connecting this crucial novelty with an old art which, I suggest, Viète was considering as an ancient form of algebra and which was used, long before him, to conduct transconfigurational analyses concerned with geometrical problems¹²⁰.

References

P. Abgrall. Le développement de la géométrie aux IXe-XIe siècle. Abū Sahl al-Qūhī.
 A. Blanchard, Paris, 2004.

¹²⁰It seems to me that one of the advantages of my suggestion could be that of clarify the sense in which one should be able to speak of Euclid's "geometrical algebra" (and so to contribute to the solution of a classical historical question that Netz, with is [48], has recently addressed in a new and quite stimulating form). There is no doubt that the second book of the *Elements* contains nothing similar to Viète's or Descarte's formalism. Still a large number of its propositions—as well as many other propositions of the *Elements*,—are apt to be used—and, as a matter of fact, were used both in Greek and in the Arabic geometry—as rules of inferences occurring in trans-configurational analysis.

- [2] S. al-Dīn al Tūsī. Œuvres mathématatiques. Algèbre et Géométrie au XII^e siècle. Les Belles Lettres, Paris, 1986. Texte établi et traduit par R. Rashed. 2 vols.
- [3] U. al Khayyām. L'algèbre d'Omar al-Khayyāmī. Duprat, Paris, 1851. Publiée, traduite et accompagnée d'extraits de manuscrits inédits par F. Woepcke.
- [4] Anaritius. The Latin Translation of Anaritius Commentary on Euclid's Elements of Geometry Books I-IV. Ingenium Publisher, Nijmegen, 1994. Edited by P. M. J. E. Tummers.
- [5] Apollonius. De sectione rationis libri duo. Ex Arabico Ms^{to}. Latine Versi. E Theatro Sheldoniano, Oxonii, 1706. Opera & studio E. Halley.
- [6] Apollonius. On Cutting off of a Ratio: An Attempt to Recover the Original Argumentation Through a Critical Translation of the Two Extant Medieval Arabic Manuscripts. Golden Hind Press, Fairfield, Conn., 1988. Translated by E. M. Macierowski, and edited by R. H. Schmidt.
- [7] Archimedes. Archimedis Opera Omnia. Teubner, Stuttgart, 1972-1975. Iterum editit
 I. L. Heiberg; corrigenda adiecit E. S. Stamatis (for vols. I-III). 4 vols.
- [8] I. Barrow. Lectiones mathematicæXXIII. Typis J. Playford, pro G. Wells, Londini, 1683. lectures delivered in 1664-1666; English translation by J. Kirkby: The Usefulness of Mathematical Leatning explained and demonstrated: Being Mathematical Lectures [...], S. Austen, London, 1734 (I refer to this translation).
- M. Beaney. Decomposition and transformations: Conceptions of analysis in the early analytic and phenomenological traditions. *The Southern Journal of Philosophy*, 40:53– 99, 2002.
- [10] A. Behboud. Greek geometrical analysis. *Centaurus*, 37:52–86, 1994.
- [11] J. L. Berggren and G. Van Brummelen. The role and development of geometric analysis and synthesis in ancient greece and medieval islam. In H. Mendell P. Suppes, J. M. Moravcsik, editor, Ancient and Medieval Traditions in the Exact Sciences. Essays in Memory of Wilbur Knorr, pages 1–31. CSLI Pubblications, Stanford, 2000.
- [12] R. Bombelli. L'Algebra[;] parte maggiore dell'Aritmetica. G. Rossi, Bologna, 1572.
- [13] H. J. M. Bos. Redefining Geometrical Exactness. Descartes' Transformation of the Early Modern Concept of Construction. Springer, New York, Berlin, etc., 2001.
- [14] G. Cardano. Ars Magna sive de regulis algebraicis liber unus. J. Petreius, Norimbergæ, 1545. Second ed.: Officina Henricpetrina, Basilea, 1570. Third ed.: in G. Cardano,

Operum, I. A. Huguetan and M. A. Ravaud, Lugduni, vol. IV, 1663, 221-302 (I refer to this edition).

- [15] C. Clavius. Algebra. B. Zannettum, Romæ, 1608. Second ed.: S. Gamonetus, Genevæ, 1609 (I refer to this edition).
- [16] F. M. Cornford. Mathematics and dialectics in the republic VI-VII. Mind, 41:37–52 and 173–190, 1932.
- [17] R. Descartes. Discours de la méthode [...]. Plus la Dioptrique. Les météores. Et la Géométrie qui sont des essaies de cette Méthode. I. Maire, Leyde, 1637.
- [18] R. Descartes. *Œuvre de Descartes*. Vrin, Paris, 1897-1910. Édités par C. Adam et P. Tannery. 12 vols.
- [19] Diophante. Les Arithmétiques, volume III and IV (books IV-VIII. Les Belles Lettres, Paris, 1984. Texte établi et traduit par R. Rashed.
- [20] Diophantus. Diophanti Alexandrini rerum arithmeticarum libri sex [...]. per E. Episcopium et Nocolai Fr. hæredes, Basilæ, 1575. A Guil. Xilandro Augustano incredibili labore latinè redditum, et commentariis explanatum, inque lucem editum.
- [21] Diophantus. Diophanti Alexandrini opera omnia cum græcis commentariis.
 B. G. Teubner, Lipsiæ, 1893-1895. 2 vols. Edidit et latine interpretatus et Paulus Tannery.
- [22] Euclid. Opera Omnia. Teubner, New York, Heidelberg, 1883-1889. Editerunt I. L. Heiberg et H. Menge. 8 vols. + 1 vol. supl.
- [23] Euclid. The Thirteen books of Euclid's Elements. Cambridge Univ. Press, Cambridge, 2nd edition, 1926. Translated from the text of Heoberg with introduction and commentary by T. L. Heath; Second edition revised with additions; 3 vols.
- [24] Euclid. Elementa [...]. B. G. Teubner, Leipzig, 1969-1977. Post J. L. Heiberg edidit E. S. Stamatis. 5 volumes in 6 tomes.
- [25] P. Fournarakis and J. Christianidis. Greek geometrical analysis: A new interpretation through the givens-terminology. *Bollettino di Storia delle Scienze Matematiche*, 24(1), 2006. Forthcoming.
- [26] P. Freguglia. Viète reader of Diophantus. *Bollettino di Storia delle Scienze Matematiche*. Forthcoming.
- [27] P. Freguglia. Ars analytica. Matematica e methodus nella seconda metà del Cinquecento. Bramante editrice, Busto Arsizio, 1988.

- [28] P. Freguglia. La geometria fra tradizione e innovazione [...]. Bollati Boringhieri, Torino, 1999.
- [29] P. Freguglia. L'interprétation de l'oeuvre de Diophante: les Zeteticorum libri quinque. In E. Barbin and A. Boyé, editors, François Viète un mathématicien sous la Renaissance, pages 75–86. Vuibert, Paris, 2005.
- [30] J.L. Gardies. Qu'est-ce que et pourquoi l'analyse ? Essai de définition. Vrin, Paris, 2001.
- [31] M. Ghetaldi. Variorum problematum collectio. V. Fiorina, Venice, 1607.
- [32] M. Ghetaldi. De resolutione et compositione mathematica libri quinque opus posthumus. Ex Typographia Reuerendæ Cameræ Apostolicæ, Romae, 1630.
- [33] E. Giusti. Algebra and geometry in Bombelli and Viète. Bollettino di Storia delle Scienze Matematiche, 12:303–328, 1992.
- [34] T. L. Heath. A History of Greek Mathematics. Clarendon Press, Oxford, 1921. 2 volumes.
- [35] J. L. Heiberg. Paralipomena zu Euklid. Hermes, 38:46–74, 161–201, 321–356, 1903.
- [36] J. Hintikka and U. Remes. The Method of Analysis. Its Geometrical Origin and Its General Significance. Reidel, Dordrecht, 1974.
- [37] J. Hintikka and U. Remes. Ancient geometrical analysis and modern logic. In R. S. Cohen and al., editors, *Essays in Memory of Imre Lakatos*, pages 253–276. Reidel, Dordrecht, 1976.
- [38] M. ibn Musa al Khwārizmi. The algebra of Mohammed ben Musa. printed for the Oriental Translation Fund. and sold by J. Murray, London, 1831. Edited and translated by F. Rosen.
- [39] H. Kankel. Zur Geshichte der Mathematik in Alterthum und Mittelalter. B. G. Teubner, Leipzig, 1874.
- [40] J. Klein. Die griechischte logistik und die entstehung der algebra. Quellen und Studien zur Geschichte der Mathematik, Astronomie und Physik; Abteilung B : Studien, 3:n. 1 (1934), 18–105 and n. 3 (1936), 122–235, 1934-1936. English (slightly amended) translation by E. Brann: Greek Mathematical Thought and the Origin of Algebra, MIT Press, Cambridge (Mass), 1968 (I refet to this translation).
- [41] W. Knorr. The Ancient Tradition of Geometric Problems. Birkhäuser, Boston, Basel, Stuttgart, 1986.

- [42] P. Luckey. Tābit b. Qurra über den geometrischen Richtigkeitsnachweis der Auflösung der quadratischen Gleichungen. Berichte über die Verhandlungen der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig. Mathematisch-physikalische Klasse, 93:93– 114, 1941.
- [43] P. Mäempää. From backward reduction to configurational analysys. In [51], pages 201–226.
- [44] L. S. Mahoney. Another look at greek geometrical analysis. Archive for History of Exact Sciences, 5:318–348, 1968-1969.
- [45] R. Netz. Archimedes transformed: The case of a result stating a maximum for a cubic equation. Archive for History of Exact Sciences, 54:1–47, 1999.
- [46] R. Netz. The Shaping of Deduction in Greek Mathematics. A Study in Cognitive History. Cambridge University Press, Cambridge, New York, Melbourne, 1999.
- [47] R. Netz. Why did Greek mathematicians Publish their analises? In H. Mendell P. Suppes, J. M. Moravcsik, editor, Ancient and Medieval Traditions in the Exact Sciences. Essays in Memory of Wilbur Knorr, pages 139–157. CSLI Pubblications, Stanford, 2000.
- [48] R. Netz. The Transformation of Mathematics in Early Mediterranean World: From Problems to Equations. Cambridge University Press, Cambridge, New York, etc., 2004.
- [49] O. Neugebauer. Über eine Methode zur Distanzbestimmung Alexandria-Rom bei Heron. Kongelige Danske Videnskabernes selskabs Skriften, 26(2):21–24, 1938.
- [50] Pappus of Alexandria. *Book 7 of the Collection*. Springer-Verlag, Leipzig, 1986. Edited with [English] Translation and Commentary by A. Jones. 2 tomes.
- [51] M. Otte and M. Panza, editors. Analysis and Synthesis in Mathematics. History and Philosophy. Kluwer A. P., Dordrecht, 1997.
- [52] L. Pacioli. Summa de Arithmetica, Geometria, Proportioni et Proportionalità. Paganino de' Paganini, Venezia, 1494.
- [53] M. Panza. Classical sources for the concepts of analysis and synthesis. In [51], pages 365–414.
- [54] M. Panza. The constitution of the objects of Euclid's two-dimensional geometry: An example from the first book of the *Elements*. Forthcoming.
- [55] M. Panza. The role of algebraic inferences in Na'īm ibn Mūsā's Collection of geometrical propositions. Forthcoming.

- [56] M. Panza. Newton et les origines de l'analyse: 1664-1666. Blanchard, Paris, 2005.
- [57] Pappus. Pappi Alexandrini Mathematicae Collectiones à Federico Commandino Urbinate in Latinum Conversæ, et commentariis illustratæ. Apud H. Concordiam, Pisauri, 1588.
- [58] Pappus. *Pappi Alexandrini Collectionis* [...]. Weidmann, Berolini, 1876-1878. 3 vols; Edited with Latin translation and commentary by F. Hultsch.
- [59] P. Ramus. Algebra. apud A. Wechelum, Parisiis, 1560.
- [60] R. Rashed. Entre arithmétique et algebre. Recherches sur l'histoire des mathématiques arabes. Les Belles Lettres, Paris, 1984.
- [61] R. Rashed. Géométrie et Dioptrique au X^e siècle : Ibn Sahl, al-Qūhī and Ibn al-Haytham. Les Belles Lettres, Paris, 1993.
- [62] R. Rashed. Al-Qūhī et al-Sijzī : sur le compas parfait et le tracé continu des sections coniques. Arabic Sciences and Philosophy, 13:9–43, 2003.
- [63] R. Rashed. Œuvre mathématique d'al-Sijzī. Volume I, Géométrie des coniques et théorie des nombres au X^e siècle. Peeters, Louvain, Paris, 2004.
- [64] R. Rashed and C. Houzel. Recherche et einseignement des mathématiques au IX^e siècle. Le recueil de proposition géom'etriques de Naⁱīm ibn Mūsā. Peeters, Louvain, Paris, 2004.
- [65] R. Rashed and B. Vahabzadeh. Al-Khayyām mathématicien. Blanchard, Paris, 1999.
- [66] F. Ritter. Introduction à l'art analytique par François Viète. Traduit par M.F.Ritter. Bollettino di bibliografia e di storia delle scienze matematiche e fisiche [Bollettino Boncompagni], 1:223–276, 1868.
- [67] F. Ritter. François Viète, inventeur de l'algèbre moderne, 1540-1603. Essai sur sa vie et son œuvre. Revue Occidentale, 10:234–274 and 354–415, 1895.
- [68] N. Tartaglia. La prima parte del General Trattato di numeri et misure. C. Troiano dei Nav, Vinegia, 1556.
- [69] I. Thomas. Selections Illustrating the History of Greek Mathematics. Harvard Univ. Press, Cambridge (Mass.), 1957.
- [70] B. Timmermans. La résolution des problèmes de Descartes à Kant. PUF, Paris, 1995.
- [71] A. Vasset. L'algèbre nouvelle de Mr. Viète [...] trad. en françois par A. Vasset. chez Pierre Rocolet, Paris, 1630.

- [72] J.-L. Vaulézard. Introduction en l'art analytic, ou Nouvelle algèbre [...], traduict en nostre langue et commenté et illustré d'exemples par I.-L. Sieur de Vav-Lezard [...].
 J. Jacquin, Paris, 1630. New edition in: La nouvelle algèbre de M. Viète, Fayard, Paris, 1986, 7-66.
- [73] J.-L. Vaulézard. Les Cinq livres des zététiques de François Viette mis en françois, commentez et augmentez des exemples [...]. Par I.-L. Sieur de Vav-Lezard [...].
 J. Jacquin, Paris, 1630. New edition in: La nouvelle algèbre de M. Viète, Fayard, Paris, 1986, 67-267.
- [74] F. Viète. In artem analiticem isagoge: seorsim excussa ab Opere restitutae mathematicae analyseos, seu Algebra nova. apud I. Mettayer, Turonis, 1591. Republished in [82], sheets 5v.-6r. (dedicatory letter to princess Cathérine de Parthenay) and 1-12 (In artem analiticem isagoge). Both the Isagoge and the dedicatory letter to princess Cathérine de Parthenay are translated in English (by J. W. Smith) in [40], 313-353 and in French in [66], 225-244. The Isagoge is translated in English in [83], 11-32 and in French in [72] and in [71], 1-36.
- [75] F. Viète. Zeteticorum libri quinque[...]. apud I. Mettayer, Turonis, 1591. In [82], 42-81. Translated in French in [73] and in [71], 37-186, and in English in [83], 83-158.
- [76] F. Viète. Supplementum geometricae [...]. apud I. Mettayer, Turonis, 1593. In [82], 240-257. Translated in English in [83], 388-417.
- [77] F. Viète. Variorum de rebus mathematicis responsorum liber VIII [...]. apud I. Mettayer, 1593. In [82], 347-435.
- [78] F. Viète. De numerosa potestarum ad exegesin resolutione [...]. D. Le Clerc, Parisiis, 1600. In [82], 162-228. Translated in English in [83], 311-370.
- [79] F. Viète. Ad angularium sectionum analyticen theoremata [...] a Francisco Vieta [...] primum excogitata, at absque ulla demonstratione ad nos transmissa, jam tandem demonstrationibus confirmata, opera et studio Alexandri Andersoni [...]. apud O. de Varennes, Parisiis, 1615. In [82], 286-304. Translated in English in [83], 418-450.
- [80] F. Viète. De quationum recognitione et emendatione tractatus duo [...]. Ex typographia Ioannis Laqvehay, Parisiis, 1615. In [82], 82-161. Translated in English in [83], 159-310.
- [81] F. Viète. Ad logisticem speciosam notæ priores. G. Baundry, Parisiis, 1631. In [82], 13-41. Translated in French in [66], 245-276. Translated in English in [83], 33-82.

- [82] F. Viète. Francisci Vietæ Opera Mathematica, In unum Volumen congesta, ac recognita, Operâ atque studio Francisci à Schooten Leydensis [...]. B. & A. Elzeriorum, Lugduni Batavorum, 1646.
- [83] F. Viète. The analytic art. Nine studies in algebra, geometry and trigonometry from the Opus Restituitæ Mathematicæ Analyseos, seu algebrâ novâ. The Kent State Univ. Press, Kent (Ohio), 1983.
- [84] F. Viète. Effectionum geometricarum Canonica Recensio. Whithout publisher [probably I. Metteyer, Turonis], whithout date [probably between 1591 and 1593]. In [82], 229-239. Translated in English in [83], 371-387.
- [85] F. Woepcke. Troits traités arabes sur le compas parfait. Notices et extraits des manuscrits de la Bibliothèque Impériale et autres bibliothèques, 22(1^{ère} partie):9–43, 1874. Réédité in [86], vol. II, 560-734.
- [86] F. Woepcke. Études sur les mathématiques arabo-islamiques. Inst. für Geschichte der Arabisch-Islamischen Wissenschaften an der Johann Wolfgang Goethe-Universität, Frankfurt am Main, 1986. 2 vols.